

Zapisnik revizije in pol-letne seje

glavnega in nadzornega odbora J. S. K. Jednote, vršče se v glavnem uradu od 18. julija do 25. julija 1927.

V ponedeljek zjutraj 18. julija ob pol deveti uri se zberejo v glavnem uradu jednote sledeči glavni uradniki: Anton Zbašnik, glavni predsednik; Joseph Pishler, glavni tajnik; Louis Champa, glavni blagajnik; Mohor Mladič, predsednik nadzornega odbora; Frank Skrabec, prvi nadzornik, in Joseph A. Merle, drugi nadzornik. Revizija se je vršila do poldruge ure popoldne dne 29. julija, nakar so nadzorniki potrdili knjige in račune ter zapisnike pred javnim notarjem.

Prva seja dne 29. julija popoldne.

Predsednik otvori sejo ob pol drugi uri. Navzoči so: Anton Zbašnik, glavni predsednik; Joseph Pishler, glavni tajnik; Louis Champa, glavni blagajnik; Mohor Mladič, predsednik nadzornega odbora; Frank Skrabec, prvi nadzornik, in Joseph A. Merle, drugi nadzornik. Ker je kvorum glavnega odbora navzoč, se ugotovi sklepčnost seje. Zapisnik letne seje, ki se je vršila meseca januarja, 1927, se sprejme kot čitan.

Na dnevni red pridejo poročila glavnih odborov. Prvi poročila sobrat glavni predsednik. Poročilo se glasi:

POROČILO GLAVNEGA PREDSEDNIKA

glavnega odbora J. S. K. Jednote.

Členjeni mi sobratje: Ravnokar smo zaključili prvo polovico leta 1927. Kot glavni predsednik J. S. K. Jednote, me veže dolžnost, da vam predložim nekoliko poročila o mojem poslovanju, in da vam obenem predložim taka priporočila, katere smatram dobrim in koristnim za našo organizacijo.

O svojem poslovanju zadnjih šest mesecev nimam veliko za poročati. Dolžnosti, ki so spojene z uradom glavnega predsednika, so vsakomur znane, radi tega ni potrebno, da bi omenjal veliko čerkov in polic, ki sem jih tekom prve polovice tega leta napisal in odposlal. Naj zadostuje zagotovilo, da sem vse stvari, ki so mi bile dopolne z glavnega urada v podpis in podpisal, takoj rešil, in da nisem nobene zadeve po nepotrebnem odlašal. Tekom te dobe imel sem tudi veliko dopisovanja s posameznimi člani in uradniki krajevnih društev. V namenu ohranjanja točnosti svojega urada, bil sem prisiljen večkrat pisati tudi ob večerih, ker mi čez dan ni bilo mogoče vseh stvari rešiti. Naša jednota raste in ž njo raste tudi delo glavnih odborov.

V prvi polovici letošnjega leta pridobili smo k jednoti tri nova društva v dveh različnih državah. Veseli me, da je eno naših društev tudi žensko društvo št. 182 v Pittsburghu, pa, za katerega ustanovitev sem bil tudi sam več ali manj odgovoren. Ker je to prvo in edino žensko društvo naše jednote v Pittsburghu, in je vodstvo v rokah dobrih in energičnih članic, sem prepričan, da bo izvrstno napredovalo. Znano mi je, da tudi po več drugih naselbinah snujejo nova društva za našo jednoto, in čimhitro se delavske razmere nekoliko izboljšajo, bo organizacije teh novih društev dovršene in prijavljene glavnemu uradu.

Tiskovni odsek glavnega odbora, katerega tvoriva glavni tajnik in jaz, ni imel v tem letu drugega posla kot določiti nadrejenosti mladinskega oddelka. To je dokaz, da se naše društvo popolnoma zaveda načel naše organizacije, in da se vedno izogiba vseh stvari, ki bi znale povzročiti nesoglasje med člani in nepotrebnem polemiko v glasilu. Umestno je, da se tem mestu zahvalimo našim članom in članicam za njih predržnost in naklonjenost, ker samo z njih pomočjo smo v stanu držati strogo našo nepristranost in odlično mesto našega glasila med podpornimi organizacijami.

Ker vem, da naši bratje in sestre v Sheboygan željno pričakujejo ugodnih novic glede poslovnice v državi Wisconsin, naj omenim, da je glavni odbor ponovno podvel korake v namenu, se licenco izposluje. Stvar imajo v rokah najposobnejše člani in članstvo v omenjeni naselbini naj bo zagotovljeno, da smo, oziroma smo storili vse, kar je mogoče, da dosežemo uspeh. Podrobnosti o splošnem poslovanju, odnosno napredku naše jednote zadnjih šestih mesecev, izvedeli boste iz poročila glavnega tajnika. Sam naj omenim samo to, da je bil napredek našega števila potezkočim in slabim delavskim razmeram posledica. Smrtnih slučajev je bilo nekoliko več kot se je v splošnem pričakovalo, toda tega ni mogoče preprečiti, ker se člani namreč in tudi jednota postaja večja in številnejša.

Zadnji mesec mi je bilo sporočeno, da je neki slepar ponavljal nekaj naših čerkov in da je iste tudi vnovil. Dasiravno ne najaja za našo blaginjo nobena nevarnost, da bi kaj izgubili, namreč sem takoj naročil bratu Terbovcu, da opozori člane potobila, naj se pazijo in naj ne menjajo čerkov nobenemu, ki ga poznajo. Kot že rečeno, mi nismo izgubili niti centa, ker smo ponarejenih čerkov naša banka ne izplačuje, lahko se pa na postane žrtve sleparja kak neveden človek, ki misli, da je vsak čerk dober, ki nosi naše ime. Sleparja oblasti zasledimo in upam, da ga skoro dobe v svojo pest ter izročijo roki naložbe.

Ker je že navada, da se izrazimo kako je bilo naše poslovanje z drugimi uradniki, naj povem, da je bilo povoljno. Rad imam, da imam z glavnim uradom, predsednikom nadzornega odbora, brat Pishler, brat Mladič in brat Terbovec, zaslužijo od strani priznanje za njih delo in upam, da bodo tudi v nadaljnjem tako točni in marljivi.

Pri zadnji seji glavnega odbora je brat Terbovec pismenim izrazil željo priti na to zborovanje. Stori je to iz razloga, ker se vrši drugo leto naša konvencija in želi imeti navodila

glede vprašanj, ki pridejo pred konvencijo v razpravo. Naš namen je bil pozvati brata urednika k prihodnji seji v januarju, ker pa ima brat Terbovec, ki je ob enem tudi upravnik našega glasila, ravno tedaj največje posla v upravnstvu, je glavni odbor ugodil njegovi želji in ga povabil na to sejo. Brat urednik je tukaj navzoč in bo podal svoje poročilo ter postavil svoja vprašanja, kadar pride vrsta na njega.

Kot že navedeno, se vrši prihodnje leto naša konvencija. Že pri zadnji konvenciji smo si medsebojno zagotavljali, da bomo imeli do prihodnjega glavnega zborovanja nad 20.000 članov in nad milijon denarja, sedaj pa vidim, da tega števila ne bomo dosegli drugače, nego ako se trdno in energično opiramo agitacije za pridobivanje novih članov. Nič rad ne kritikujem poslovanje nekaterih naših društev, ker pa vidim, da bi se po nekaterih naselbinah lahko dosegli večji uspehi, mi članstvo ne bo zamerilo, ako obojam pasivnost nekaterih postaj. Imamo naselbine, kjer smo mislili, da ni nobene prilike več za dobiti kakoga novega člana, pa so pridni in navdušeni organizatorji sli na delo in jih pridobili po več ducatov. Amerikanci pravijo: "Where there is a will, there is a way," kjer je volja, tam se najde pot, in to bi moralo veljati tudi pri nas. Pridni in marljiv agitator kaj hitro najde pot k pridobitvi novega člana, tisti pa, ki nima volje za to, najde pot k izgovoru. Pri vsaki priliki povdarjamo, da smo člani najboljši slovenske podporne organizacije, in vendar ne skušamo dokazati tega z dejstvi. Meni se vidi, da so tudi pri nas nekateri premalo patrijični. Priznam, da ni mogoče dobiti vsakemu članu po enega novega člana, toda vem pa tudi, da imamo veliko takih članov v naših vrstah, ki bi lahko pridobili po enega in več novih članov. Na razpolago imamo vsa potrebna sredstva za agitacijo. Imamo svoje lastno glasililo, pišemo v njem lahko v slovensčini, hrvaščini ali angleščini, imamo dobro upravo in najbolj ugodne pogoje za zavarovalnino. Poleg tega smo nepristranska organizacija, ki temelji izključno na principih bratstva in ki se ne vmešava v nobene verske ali politične zadeve. Kratkotrajno, naš agitator se lahko opreči z vsemi potrebnimi sredstvi, in če k temu dodamo še svojo dobro voljo, potem mu je uspeh zagotovljen. Apeliram na vse članstvo, da gre na delo, da gre na agitacijo za nove člane. Prosim tudi brate glavne odbornike, da po svojih močeh pomagajo krajevnim organizatorjem v svetih domačih naselbinah, in da se tudi bolj pogostoma oglašajo v uradnem glasilu. Članstvo v splošnem rado čita dopise svojih glavnih uradnikov in če se bomo medsebojno bodrili in navduševali k delu, potem smo lahko prepričani, da bo naša delegacija na prihodnji konvenciji zastopala dve stotinki milijona članov in nad milijondolarsko blaginjo.

V nadi, da se bo to zborovanje glavnega odbora izkazalo najbolj uspešnim in koristnim za našo jednoto, vas bratski pozdravlja udani

ANTON ZBAŠNIK,

glavni predsednik J. S. K. J.

Poročila brata glavnega predsednika se na predlog stavljen in podpiran vzame na znanje.

POROČILO GLAVNEGA TAJNIKA

Členjeni sobratje souadniki:

V prijetno dolžnost si štejemo podati nekoliko poročila o poslovanju jednote za prvo polovico tekočega leta. Tudi v tej polovici leta je J. S. K. Jednota precej povoljno napredovala. Napredek v članstvu in v financah ni bil tako dovoljen, kakor je bilo pričakovati. Imeli smo namreč nepričakovano veliko smrtnih slučajev, še več pa je bilo med članstvom slučajev bolezni in nesreč, kar pomeni, da so naše izgube bile nadnormalne. Navedem naj nekoliko pregleda o našem razvoju:

ČLANSTVO

(Odrasli oddelek)

Odrasli oddelek šteje z dnem 30. junija skupnega članstva 11,990
Odrasli oddelek štel dne 31. decembra, 1926 11,633

Napredek v članstvu v prvi polovici 357
(Mladinski oddelek)

Mladinski oddelek šteje z dnem 30. jun. skupnega članstva 6,157
Mladinski oddelek štel dne 31. decembra, 1926 5,845

Napredek v članstvu v prvi polovici 312

Skupni napredek v članstvu obeh odelkov znaša za 669 članov in članic. Članstvo obeh odelkov šteje skupno 18,147. Zavarovalnina v certifikatih znaša kakor sledi:

Odrasli oddelek \$9,640,750.00
Mladinski oddelek 1,770,004.00

Skupna obveznost v članskih certifikatih \$11,410,754.00

V odrasli oddelek je na novo pristopilo ter premenilo iz mladinskega oddelka 623 članov in članic, zopet sprejetih je bilo 245, suspendiranih 453, umrlih 61. Skupna zavarovalnina umrlih članov in članic je znašala \$51,250.00.

V mladinski oddelek je pristopilo 552 otrok, zopet sprejetih je bilo 61, suspendiranih ter onih, ki so premenili v odrasli oddelek 292, umrlih 9.

Načrt "B," ki je znan med članstvom pod imenom 20-letno zavarovanje se do sedaj še ni pokazal posebno popularnim. Sedaj imamo v tem načrtu zavarovanih še samo 145 članov in članic. Glavni vzrok te nepopularnosti je, ker te vrste zavarovalnina je za nas še nova stvar, in članstvo se še dovolj ne zaveda ugodnosti. Ta načrt se bo dalo na prihodnji konvenciji precej izboljšati, da bodo še večje ugodnosti.

Dalje na 2. strani

SEVERNA ZVEZDA

Narava je trda in neizprosna, kar se tiče njenih zakonov in principov, vendar jih ima nanizane na niti pravičnosti. Vsem svojim otrokom da do gotove meje okusiti trpkost življenja, toda za vse ima pripravljeno tudi kaj lepega in dobrega. V zimskem času zavijamo naše brate, katerim je dan bivati med cvetjem in zelenjem juga, poleti pa se obrnejo naše misli na sever. V poletnem času so prebivalci našega severa precej dobro odškodovani za neprijetnost dolge in ostre zime. Med državami, ki imajo nenavadno prijetno in milo poletje, je gotovo ena prvih naša severna Minnesota. To lahko potrdijo tisočeri rojaki, ki so si te kraje izbrali za svojo novo domovino. Poletje se v teh krajih pojavi pozno in je na višku svojih lepot v juliju in avgustu. Poletni dnevi so tu daljši kot nižje na jugu, zato je tudi rast raznovrstnega rastlinstva bujnejša in hitrejša kot drugod.

Vinska trta in sadno drevje sicer tu ne uspeva, zato pa se toliko boljše obnese razna povrtnina. V velikih množinah se prideluje krompir, ki dobro obroditi in je zelo okusen. Isto velja za zelje, repo, peso, kolera, korenje, fižol, grah, salato in podobno. Ponekod je videti celo ajdo, bob in proso. Radi mehkega podnebja in hitre rasti so vsi pridelki nenavadno sočni in okusni. Tudi divje in vrtno cvetlice so izredno nežne in razkošne. Vsek prsti prstorček zarašča bujna trava, gosto namešana z rdečo in belo deteljo. Paše za živino in divjačino je torej v izobilju.

Po železnem okrožju, to je severno od Dulutha, koder so večinoma naši rojaki naseljeni, ni velikih mest. Manjših mest in mestec je precejšno število, in vsa so v splošnem prav snažna in prijazna. Med temi mesti se širijo farme ali gozdovi, tako da ima človek pravzaprav le dober korak iz mesta na deželo. Te ugodnosti prebivalci velikih mest posebno pogrešamo v vročih poletnih dneh.

Posebnost severne Minnesote so njena množestvilna jezera; baje jih je v državi deset tisoč. Nekatera so mala, le po miljo ali par milj dolga in široka, druga so precej velika. Več jezer je zvezanih med seboj po ozkih pretokih, nekatera pa loči tako ozko ozemlje, da je mogoče čoln prenesti iz enega jezera v drugo. S čolni je torej mogoče v teh krajih potovati na velike daljave. To je marsikje edini mogoči dohod globoko v gozdove. Od mesta Ely je baje mogoče potovati po tej verigi jezer notri v Canado. Skoro vsa jezera so gosto obrasla z zelenimi gozdovi, kar jih dela tem mikavnejša.

Ponekod so ob jezerih postavljena prijazna letovišča, turisti vsako leto bolj cenijo naravne krasote teh krajev, kjer si zamorejo privoščiti kopanja, veslanja in ribarenja do mile volje. V bistrih jezerskih vodah se preganja mnogo plemenitih rib, torej se ribiški šport navadno dobro izplača.

Za ljubitelje narave so posebno privlačni zeleni gozdovi teh krajev, ki dihaajo nekako tiho sladko melanholično. Tuintam so bili gozdovi že posekani, ali so jih uničili gozdni požari, toda mati narava skuša kar najhitreje mogoče popraviti in za

(Dalje na 4. strani)

NAVAJO INDIJANCI

Navajo Indijanci žive v državah Arizona in New Mexico v večjih ali manjših daleč narazen raztresenih skupinah. Navajo so najštevilnejši indijanski rod v Zedinjenih državah; zvezna statistika kaže, da šteje nad 32,000 glav. Ozemlje, na katerem je ta rod naseljen, obsega 20,342 kvadratnih milj. Nekatere indijanske skupine so oddaljene od najbližnjih naselbin belih ljudi po več kot sto milj. Zvezni indijanski urad (Indian Bureau) vzdržuje med Indijanci tega rodu šest agencij in še ni lahko delo paziti na vse važnejše afere na tem obširnem ozemlju.

Navajo Indijanci precej radi potujejo po razsežnem ozemlju rezervacije in člani raztresenih skupin se pogostoma medsebojno obiskujejo, bodisi po kupčijskih, ženitvenih in drugih opravkih. Iz tega razloga vladne agencije ne morejo točno zasledovati privatnih zadev posameznikov.

Predno so Navajo Indijanci priznali nadoblast strica Sama, je bilo razširjeno med njimi mnogoženstvo. Vsak vojniki je lahko imel toliko žen, kolikor jih je mogel vzdrževati. Prejmožni stari glavarji so navadno imeli precej številne hareme mladih žena, mlajši vojniki brez premoženja so se morali zadovoljiti pa s starimi. Za moškegodne dekle so bile namreč lastnina njihovih mater in te so jih prodajale najvišjim ponudnikom. Kupna svota se je navadno plačala v konji, govejo živino in ovčami. Indijanski urad zvezne vlade je skušal odpraviti te razmere in agenti, učitelji in misijonarji so nagovarjali te indijanske "sultane," da se odpovedo svojim mnogoštevilnim ženam in si obdržijo le po eno. Stari mnogoženčenci so bili drage volje pripravljali odstopiti agentom in misijonarjem vse svoje stare žene, obdržati pa so hoteli vse mlajše. Agenti pa so želeli spraviti v šole le mlajše Indijanke, katere je možno še kaj naučiti; star Indijanec enega ali drugega spola ni več prikladen za šolo.

Polagama se je zveznim uradnikom le posrečilo, da so s prigovarjanjem in tudi s kaznimi vpevali enoženstvo med Navajo Indijanci. Postava te dežele ne dovoljuje mnogoženstva in velja enako za državljane bele, črne ali rdeče kože. Starejši in premožnejši Indijanci so se vdali v neizogibno usodo, mlajši pa so bili zadovoljni, če so si mogli nabaviti in vzdrževati vsaj eno ženo. Situacija je bila videti povoljna in zvezni uradniki so si častitali na doseženih uspehih.

Nedavno pa so zvezni uradniki pričeli opažati, da so vse za močitev sposobne Indijanke pomozene na nekak način. To bi bilo z naravnega stališča prav, kajti stare device so neljub problem v vsakem narodu. Račun pa se niso vjemali, ker je pohajalo po rezervaciji mnogo neoženjenih moških, ki se zase niso mogli skrbeti, a število moških in ženskih oseb v rezervaciji je bilo približno enako. Agenti so pričeli vsled tega sumiti, da se je med Indijanci zopet razpaslo mnogoženstvo, in začeli so preiskovati. Obiskovali so bivališča premožnejših Indijancev, toda nikjer niso našli več kot po eno ženo. Ako je bilo kaj več žensk navzočih, bile

(Dalje na 2. strani)

VSAK PO SVOJE

Poletno nedeljsko jutro se je nasmejalo skozi veje smrek in brez tam ob White Iron jezeru. Umiti se grem kar k jezeru; kdo bi prenašal vodo sem in tje! Potem si lastnoročno pripravim zajutrk: čašo črne kave in kos potice. Za to ni treba posebnih možnosti, ker prvotni dom potice ni bil v pečarskih krogih.

Sam sem, kajti moji pečarski tovariši so me pustili na cedlu, pa vzamem britko puško in grem na sprehod po gozdni stezi. Tuintam leže suha debla med mladim drevjem in grmovjem, mestoma tudi preko steze; sicer pa je steza mehka kot perzijska preproga. Poblazinjena je s črno gozdno prstjo, preperelim listjem, mahom, travo ali deteljico. Malinove, javorove in brezove vejice segajo preko steze in "pred mano se razmikajo, za mano spet se stikajo." Sedem na parobek. Okoli mene šumi gozd, pod menoj šepeta jezero, v daljavi se glasijo vrane. Po suhem delu pribriži verveca. Ko me zagleda, se zdigne, preplašeno zavreči in plane v goščavo, kjer se še nekaj časa vjeda in huduje. Na zelenih gozdovih sloni sinje nebo in po njem se pasejo mali oblaki kot bela pagnjeta na poljani samih spominčic.

Tako sladko pokojna je idila minnesotskih gozdov, da bi se človek kar vtopil v njo, in sanjal brez vseh vezanih misli. Duša splava in se razpreže preko teh krasot kot lahna jutranja meglica, in zahče se ji, da bi prenehal biti svoj lastni "jaz" in postal majhen sestavni del te čudovite, večne narave.

Iz takih sanj me zbudi občutek močnih vrvi in vaje, ki me vežejo na našo takozvano civilizacijo. Z ugrizljivim nasmehom narekuje Dolžnost: toliko in toliko kolon moraš napisati za prihodnjo izdajo lista! Ne odlašaj nič več, ker pošta je včasih počasna! Ne vpraša se, kje vzameš gradivo. Biti ga mora toliko in toliko kolon, pa je usodi vseeno ali ga sklatiš z brezovih vej, vjameš na tihih jezerih, ali pa izvlečeš iz pečarskega lonca.

Pa so me blagovali nekateri prijatelji, češ, kaj se ti mara, ko boš imel počitnice! Jaz sem jim verjel in dobro se mi je zdelo. Zdaj si pa mislim: figa, pa take počitnice, če moraš vedno misliti na gradivo, ki ga požro nenasitne čašniške farme. Mesto jezerskih nimf in gozdnih vil vidi urednik tiskarske škrate in vitke breze ga spominjajo dolgih kolon, katere je treba polniti teden za tednom.

Naš dvorni kuhar Mohor iz Chicaga je zaštrajkal po treh dneh kolikor toliko uspešnega pečarstva. "Take počitnice, pa nič," je rentail, "komaj skuhaš in pomiješ, pa moraš znova začeti!" V drugem kotu sem godrnjal jaz: "Take počitnice, pa dvakrat nič; komaj pošljes gradivo za eno izdajo lista, pripravljati ga moraš pričeti za drugo. Pa še posodo pomivati, vodo nositi in pometati poleg vsega tega!"

Kikanje je postajalo z vsakim dnem glasnejše, ropotanje z lonci vedno bujnejše, končno je nastopila neizogibna kriza in celokupno pečarsko ministr-

(Dalje na 2. strani)

(Nadaljevanje iz 1. strani)

FINANCA

Finančno poročilo ne bom navajal na tem mestu, ker so računski podatki podrobno navedeni v računih in v knjigah, katere sem vam predložil v pregled. Oznacim naj samo nekaj števil.

Čisti preostanek v glav. blagajni dne 30. junija, 1927 \$888,474.22

Čisti preostanek v glav. blagajni 31. decembra, 1926 843,302.85

Napredek v blagajni odraslega oddelka \$ 45,171.37

Čisti preostanek v blag. mlad. oddelka 30. junija \$ 53,759.56

Čisti preostanek v blag. mlad. oddelka 31. dec., 1926 50,235.67

Napredek v blagajni mladinskega oddelka \$ 3,523.89

REKAPITULACIJA

Čista gotovina v blagajni odraslega oddelka \$ 888,474.22

Blagajni neizplačanih posmrtnin, obrestonosno naloženo v prid dedičev 57,094.74

Čista gotovina v blagajni mladinskega oddelka 53,759.56

Inventar jednote 4,235.70

Dolg na neplačanih oglaših 411.20

Skupno premoženje \$1,003,975.42

Kot je razvidno, znaša skupno premoženje v vseh oddelkih na milijon dolarjev. Razume se, da ta vsota ni čista, ko smo dolžni na neizplačanih posmrtninah nad \$57,000. Ob enem pa je vredno tudi opomniti, da je premoženje vpisano po napisni vrednosti (Par Value). Vštete niso narasle obresti ter trgovska cena, ki znaša nad \$30,000 nad napisno vrednostjo.

BOLNIŠKI RAZREDI

(Razred za \$1 dnevne bolniške podpore)

Preostanek dne 31. decembra, 1926 \$10,631.62

Šestmesečni dohodki 36,846.00

Skupaj \$47,477.62

Šestmesečni izdatki 40,054.50

Preostanek dne 30. junija, 1927 \$ 7,423.12

(Razred za \$2 dnevne bolniške podpore)

Preostanek dne 31. decembra, 1926 \$ 3,242.65

Šestmesečni dohodki 29,970.80

Skupaj \$33,213.45

Šestmesečni izdatki 29,638.00

Preostanek dne 30. junija, 1927 \$ 3,575.45

(Razred za \$3 dnevne bolniške podpore)

Preostanek dne 31. decembra, 1926 \$ 346.06

Šestmesečni dohodki 3,947.60

Skupaj \$ 4,514.00

Šestmesečni izdatki 4,514.00

Primankljaj dne 30. junija, 1927 \$ 220.34

Kakor vam je znano, imeli smo v tem poletju dva izredna asesmenta v dvadrolarski in tridrolarski razred. Dvadrolarski razred ima približno toliko rezerve kot znaša enomesečni asesment v ta sklad. V tridrolarskem razredu pa je kljub nakladom primankljaj v znesku \$220.34.

NOVA DRUŠTVA

V pretečenih šestih mesecih so bila ustanovljena ter sprejeta v jednote tri nova društva. Novih društev smo torej pridobili primeroma manj kot smo pričakovali, toda v očigledno slabim delavskim razmeram smo z našim napredkom lahko zadovoljni.

Nova društva so bila ustanovljena v sledečih naselbinah:

Društvo George Washington, št. 180, Cleveland, Ohio,

Društvo Bratska Sloga, št. 181, Nemacolin, Pa.

Društvo Marije Vnebovzete, št. 182, Pittsburgh, Pa.

RAZNO

Od zadnje letne seje glavnega odbora rešili smo več manjših zadev potom dopisovanj. Vse zadeve so bile povoljno rešene in ne potrebujemo mi je povdarjati, da so mi vsi odborniki brez izjeme točno odgovarjali ter mi šli na roke v pravej bratski slogi. Razume se, da sem vsem zelo hvaležen. Udeležil sem se slavnosti društva sv. Alojzija, št. 36, v Conemaugh, Pa., o čemer sem že v glasilu poročal.

Koncem junija, oziroma začetkom julija prejel sem pismo od predsednika porotnega odbora, koji je izrazil željo, da bi se rad udeležil polletne seje. Za vzrok je navedel, da ima za obtožiti enega glavnega uradnika radi netočnega poslovanja ter da ima za predložiti odboru nekaj stvari, katere bi bile v korist naše jednote. Pismo predsednika porotnega odbora sem razposlal na vse odbornike. Večina se je izrekla, da predsednik porotnega odbora lahko pismeno obtoži odbornika, katerega namerava obtožiti in da lahko tudi pismeno sporoči kar ima dobrega za svetovanje v prid organizaciji. Pripomniti moram, da nisem od predsednika glavnega porotnega odbora prejel ničesar za predložiti tej seji.

O tozbah, katere smo imeli pred sodiščem že delj časa, moram poročati, da smo imeli obravnave pretečeni mesec, ki pa niso za nas ugodno izpadle. Kakor vam je znano, smo bili po smrti pokojne sestre Mary Kalan od društva Danica, št. 150 obveščeni, da je pristopila v jednoto z boleznijo, oziroma da je zamolčala svojo bolezen ob času, ko je naredila prošnjo za sprejem v društvo in jednoto. To je bilo precej splošno znano kot resnično, toda ko je prišlo do obravnave, nam ni bilo mogoče dokazati, da je pokojna članica lagala ob času, ko je naredila prošnjo za sprejem v jednoto. Pokojnica ni bila večja angleščina, in za tolmačenje je imela osebo, ki tudi ni bila posebno večja angleščina. Tako je sploh bilo težko dokazati, da je pokojna članica odgovarjala neresnico ob času, ko je naredila prošnjo za sprejem v jednoto. Šli smo tudi do zdravnikov, kateri so pokojno zdravniki. Eden zdravnikov nam je podal precej dobra pojasnila, namreč, da je diagnosticiral njeno bolezen na žolcu nekaj mesecev pred njenim vstopom v društvo. Za našo pričo smo pozvali tega zdravnika na sodišče, toda po zakonih države Minnesota ne sme izdati zdravnik bolezni svojih pacientov brez dovoljenja od pacientov ali njihovih dedičev. Končni rezultat obravnave je bil, da se je porota izrekla v prid tožitelja napram jednoti.

Drugi slučaj tožbe je bil v zadevi pokojnega brata Franka Sepič, od društva sv. Barbare, št. 60, Chisholm, Minn. Ta član je bil neozdravljivo bolan in je odpotoval nekako meseca julija, 1920 v staro domovino, toda izposloval si ni potnega lista. Na konvenciji leta 1920, so bila sprejeta pravila, ki so določala, da dediči niso opravičeni do posmrtnine, ako član odide v staro domovino (inozemstvo) brez potnega lista. Ta pravila so stopila v veljavo 1. januarja, 1921. Član je umrl v stari domovini me-

seca januarja, 1921, brez potnega lista. Glavni odbor in pozneje tudi zadnja konvencija je izplačilo posmrtnine odklonila iz vzroka, ker član ni izposloval potnega lista kakor so pravila določala. Sodnik, ki je predsedoval obravnavi, je nasvetoval poroti, da se izreče v prid tožitelja. Izjavil je, da ko je član odšel v inozemstvo, niso bila pravila v tem oziru tako stroga, tako da član skoro ni zamogel biti obveščen o izpremembi v pravilih. Ako bi imeli stroga pravila ob času, ko je pokojni odšel v staro domovino brez potnega lista, bi dediči nikakor ne mogli iztožiti posmrtnine, kojoj so nam pravna prepovedovala izplačati. Če želite nadaljnjih pojasnil v teh zadevah, se lahko pozove advokata, koji nas je zastopal pri teh tozbah. Dalje, če ima kak odbornik kako vprašanje, bom drage volje dal pojasnila od svoje strani.

JOSEPH PISHLER, glavni tajnik.

Predlog stavljen in podpiran, da se poročilo brata glavnega tajnika vzame na znanje. Sprejeto.

POROČILO GLAVNEGA BLAGAJNIKA

Cenjeni sobratje glavni uradniki J. S. K. Jednote:

Moje poročilo bo kratko. Nepotrebno se mi je podajati v podrobnosti, ker isto je že razvidno iz računov, koje je predložil glavni tajnik.

V odraslem oddelku smo napredovali v blagajni za \$45,171.37

V mladinskem oddelku smo napredovali v blagajni za \$3,523.89

Skupni napredek v premoženju za prvo polovico leta \$48,424.26

Skupna gotovina v blagajni odraslega in mladinskega oddelka znaša \$942,233.78.

Blagajna se je v prvih šestih mesecih še precej povoljno množila, toda ne toliko kot je bilo pričakovati. Vzrok temu je vedno veliko število bolnikov in tudi visoka umrljivost med članstvom. Ker se bliža prihodnja konvencija, upam, da bo ta seja vzela v pretres že v naprej nekaj važnih zadev, da se tem bolj izboljša naša J. S. K. Jednota. Končno se vam najlepše zahvaljujem za složno souradovanje.

Z bratskim pozdravom,

LOUIS CHAMPA, glavni blagajnik.

Predsednik nadzornega odbora ustmeno poroča o svojem uradovanju. Najprvo izjavlja, da je nadzorni odbor pronašel knjige in račune glavnega tajnika, glavnega blagajnika, blagajnika neizplačanih posmrtnin, glavnega predsednika in urednika-upravnika, v popolnem redu. Nadzorni odbor se je tudi prepričal, da je vse premoženje na mestu. Dalje poroča, da smo v preteklih šestih mesecih investirali \$50,000. Investirali bi gotovo zamogli več, ako ne bi bilo tako visoko število smrtnih slučajev med našim članstvom. V splošnem omenja, da je bilo poslovanje z vsemi odborniki točno. Priporoča, da mu vsak odbornik da sugestije, oziroma priporočila, kadar imamo jednotin denar za investirati. To pomaga, da se pride do hitrejšega in uspešnejšega zaključka. Poroča tudi, da se je udeležil slavnosti društva sv. Barbare, št. 33, v Trestle, Pa. To društvo je praznovalo 25-letnico svojega obstanka dne 4. julija. Slavnost je bila zelo pomembna ter dobro obiskana. Med množico je vihralo enajst krasnih zastav. Čuditi se je moral, ko je bil tako lep red. Zelo pohvalno se izraža o dobrih in vnetih odbornikih društvu. Če bi društvo sv. Barbare ne imelo tako dobrih in vnetih uradnikov, ne bi to društvo živjalo tolikšnega ugleda v tamkajšnji okolici. Na njega je to naredilo najboljše vtise, posebno še, ker je bil tako prijazen sprejet in vsestransko postrežen.

Dalje poroča, da je po naročilu glavnega porotnega odbora dal preiskati člana John-a Strukel, od društva št. 101, koji se nahaja v Elkhart, Ind. Član je prišel v Chicago, preiskati ga je dal dvema zdravnikom, ki sta ga natančno preiskala. Poročila od zdravnikov ima seboj ter tudi druge listine. Pojasnjuje težkoče te zadeve. Društvo ga dolži pijanosti ob času poškodbe, a sam pa vse zanika. Značilno je, ko mu je društvo priporočalo podporo skoro leto dni brez ugovora in pritožb. Njemu se zdi slučaj precej zagroten.

Dalje poroča o članu Franku Šuštaršič od društva sv. Pavla, št. 116, Delmont, Pa., namreč da je bil opozorjen, da je ta član pri zdravi pameti, toda se še vedno nahaja v umobolnici, ker se nič ne zavzame, da bi ga ven spravili. Predlagano in podpirano, da se poročilo sobrata predsednika nadzornega odbora vzame na znanje ter da se o sobratu Strukel-u in sobratu Šuštaršič pozneje razpravlja. Predlog soglasno sprejet.

Prvi nadzornik poroča, da je vršil svoje dolžnosti točno ter da se je tekom revizije prepričal, da je premoženje vse na mestu. Se vzame na znanje.

Drugi nadzornik poroča, da je poslovanje bilo pravilno. Ob enem priporoča, da bi se po nekaterih naselbinah nekoliko bolj zanimali za napredek naše jednote. Poročilo se vzame na znanje.

POROČILO VRHOVNEGA ZDRAVNIKA

Moje poročilo za pretečenih šest mesecev bo kratko. Jaz nimam veliko priporočil za predložiti ob tem času. Glavnim odbornikom se ima čestitati, ko so priložili k prošnjam za sprejem par nadaljnjih vprašanj, katere so jako potrebna, kadar se sprejema nove člane v jednoto. Jaz sem že prevečkrat pronašel, da imajo nekateri prosilci preveč zavarovalnine za bolniško podporo. Zavarovani so za več kot zaslužiti zamorejo, ako delajo. Jaz verujem, da med 40 do 60 odstotkov od rednega zaslužka je dovolj zavarovalnine za vsakega posameznika, posebno še delavca. Delavske razmere v tem okraju so neurejene. Štrajki na dnevnem redu. Munšajarska industrija raste. Vzemimo vse te stvari v pretres, štrajke, prodaja likerjev in visoke podpore. To naredi iz ljudi lenuhe in jih vodi v nepoštenost. V zadnjih šestih mesecih sem moral znižati v marsikaterem slučaju zavarovalnino za bolniško podporo pri novih prosilcih v korist jednote in upam, da sem vas s tem zadovoljil.

Zdravniški preiskovalci, koji preiščejo večino naših kandidatov za sprejem v društvo in jednoto, niso prvovrstni. Oni spregledajo veliko stvari. Dostikrat prosilca ne preiščejo pravi nič. Baš radi tega vzroka imamo toliko bolniških slučajev in operacij od članov kmalu potem, ko so pristopili. Jaz že delujem na enem načrtu, po katerem se bo dalo te neprilike odstraniti, toda od sedaj jih še nisem izgotovil in radi tega jih vam za sedaj predložiti ne morem.

Jugoslovanske podporne organizacije bi morale med seboj imeti nekaj "clearing house." Moje skušnje so dokazale, da ni potreba posebno velikih prizadevanj in dobe se informacije od drugih organizacij, koji ne morejo dati preiskovalni zdravniku. Za primer naj navedem samo en slučaj: Jaz zamorem paziti na kandidate, koji želijo pristopiti k J. S. K. Jednoti, K. S. K. Jednoti in Bratski Hrvatski Zajednici, in v več slučajih sem pronašel, da imamo člane pri vseh treh navedenih organizacijah, ki prejema po \$6 ali več dnevne bolniške podpore na dan. Za vaše pojasnilo, vzemite slučaj, ki smo ga imeli zadnji mesec in pogledajte, kaj pomenja. Dotična oseba je bila zavarovana pri S.

N. P. Jednoti za \$3 dnevne bolniške podpore, potem je vprašal za nadaljnjih \$3 dnevne bolniške podpore pri drugem društvu druge jednote in v drugem mestu, kar je znašalo \$6 na dan. Tretji teden vprašal je pri tretji organizaciji za nadaljnjih \$3 dnevne bolniške podpore, tako da bi znašala podpora po \$9 na dan.

Jaz sem mu že pred nekaj leti svetoval, da naj se podvrže operaciji, toda tega ni takrat hotel storiti. Sedaj pa, ko bi bil zavarovan za \$9 dnevne bolniške podpore na dan, je pa že bil pripravljav za v bolnišnico, da se podvrže operaciji in da bi vlek podpora za najmanj kakih šest mesecev ter poleg podpore prejel še operacijske podpore, kar bi pomenilo pri treh organizacijah približno \$2,000. Ker sem slučajno združen s tremi organizacijami kot vrhovni zdravnik, je bila v meni vzbujena sumnja. Stvar se je preiskalo in pronašlo tako kot sem že navedel. Nepotrebno mi je omenjati, da ga je ena organizacija že izključila in isto sem priporočil tudi J. S. K. Jednoti. To je samo en slučaj, kateri mi je v tem trenutku prišel na misel, se pa še drugi.

Rizike, katere dobivamo v sedanjih časih niso najbolj zaželjive. So nekatere pokrajine, v katerih se bi sploh ne smelo sprejemati novih članov. Mnogoletne skušnje so nam to dokazale. Vprašanje ni, koliko smo število članov dobimo, vprašanje je kvaliteta kandidatov. Boljše je imeti tri dobre člane kakor 20 slabih. Mi potrebujemo močno in zdravo članstvo. Če ne bomo na to pazili, bomo dobili preveč slabega materiala za organizacijo, kar jo bo uničilo v prezgodnji mladosti.

Vprašanje golše mi je bilo že nešteto krat predloženo in to je težko za reševati. Prosilci, ki imajo golšo (krof), niso priznani kot dobri riziki. Raditega sem začetkom leta priporočal, da se jih vrsti v oddelke za 20-letno zavarovanje, toda, ker nimamo v pravilih tozadevnih določb, sem bil primoran take kandidate odklanjati. Pri tem se najde še samo ena remedura in ta je, če se k prošnjam prilži odpovedno izjavo, s katero se bi vsak tak prosilec odpovedal vsem podporam, ki bi izvirale radi golše.

Želim vam uspešno in harmonično sejo, ostajam bratski vdani

JOS. V. GRAHEK, vrhovni zdravnik.

Poročilo vrhovnega zdravnika se vzame na znanje.

POROČILO UREDNIKA-UPRAVNIKA

Cenjeni glavni odborniki J. S. K. Jednote:

Zdi se mi, da sem jaz tisti srečnejši, ki ima od vseh tu navzočih najmanj za poročati. To pa iz enostavnega razloga, ker je bil list pred vami vsak teden, in s tem ste si lahko napravili precej točno sodbo o njem. Pri tem ste nedvomno opazili, da se članstvo pridno poslužuje svojega glasila, in da so prispevali precejšno število zanimivih in koristnih člankov glavni odborniki, v prvi vrsti seveda glavni predsednik, glavni tajnik in vrhovni zdravnik. Tiskovni odtsek glavnega odbora je imel v pretečenem letu prilično veliko dela kot naš glavni porotni odbor: menda dva slučaja, ki pa tudi nista posebne važnosti. To se lahko smatra dokazom, da vlada v naši J. S. K. Jednoti izredno lepa harmonija.

Upraviškega dela, ki mi vzame prilično polovico časa, glavni odbor in članstvo seveda nima prilike videti, zato ne bo odveč, če navedem par podatkov o istem. Izprememb v imeniku je vedno dovolj, po moji sodbi prilično 300 na teden. Deloma s tem, deloma z uredniškim delom je zvezana tudi precej obširna korespondenca. Oglasi se plačujejo v nekaterih slučajih mesečno, v drugih pa polletno; omenim naj, da so večinoma vsi oglasi plačani točno, ko zapadejo, le tuintam se pojavi kakšna majhna zakasnitev.

Kot se je mogel glavni nadzorni odbor prepričati iz predložene knjige, izgubili smo v poltretjem letu na oglaših samo tri malenkostne svote.

Lista se tiska zdaj okoli 10,300 izvodov. Koncem lanskega in deloma začetkom letošnjega leta poslal sem društvenih tajnikov odtis naslovnika (Mailing list) v pregled in popravo, in društveni tajniki so se v splošnem točno odzvali. Dasi mi to povzroči mnogo dela, bom skušal to storiti koncem vsakega leta, da se korigirajo nastale napake. Seveda pošljem tudi med letom odtis naslovnika vsakemu društvenemu tajniku, ki to želi. V splošnem moram priznati, da sem bil tako v občejanju z društvenimi kot z glavnimi uradniki deležen največje točnosti in prave bratske naklonjenosti. In verjemite mi, da jaz to visoko cenim, ker lajša moje delo in koristi organizaciji. Društvom in posameznim članom je tuintam treba tudi napraviti kakšno uslugo, ki sicer ne spada v moje področje, kar pa končno koristi rasti in ugledu organizacije. Vem, da to drage volje store tudi cenjeni glavni odborniki in drugi dobri člani, če prilika nanese.

Če še pripomnim, da sem s postrežbo tiskarne, v kateri se tiska naš list, popolnoma zadovoljen, mislim, da sem povedal vse, kar bi vas utegnilo zanimati o upraviškem delu mojih poslov. Za vsako natančnejše pojasnilo sem na željo drage volje na razpolago.

Končno se glavnemu odboru J. S. K. Jednote zahvaljujem, ker me je povabil na to sejo, da se zamorem osebno pogovoriti glede nekakega sistema razprav o pravilih, ki se pričnejo v našem glasilu začetkom prihodnjega leta. Vem, da vi vsi prav tako želite kot jaz, da se pri tem ne kršijo obstoječa pravila in da se ohrani dostojni ton razmotrivanj in prava toleranca. Pri dotičnih razpravah bo morda urednik imel večji težavni stališče, zato je prav, da deli odgovornost z njim glavni odbor in mu začrta direktivo, ki bo očuvala pravice vsakega člana, ob enem pa tudi korist organizaciji v celoti.

ANTON J. TERBOVEC, urednik-upravnik Nove Dobe.

Poročilo sobrata urednika-upravnika se vzame na znanje. Tajnik prečita pismo od Foreign Language Infirmary Service. Ta organizacija nudi jednoti, oziroma članstvu razne ugodnosti za slučaj, če jednota plača zahtevano članarino. Glavni predsednik pojasnjuje, da je bil pri njemu Mr. Mladieno, načelnik Jugoslovanskega oddelka, koji je z njim govoril glede tega. Objubil mu je, da stavr predloži polletni seji. Za besedo se priglasi sobrat Terbovec, urednik glasila ter povdarja, da je ta organizacija zelo koristna za naseljence in priporoča, da odbor ustreže tej organizaciji, ker bomo za slučaj potrebe deležni dobiti od njih važnih in potrebnih informacij. Sledi splošna razprava glede ponudbe, katere se udeleže vsi navzoči. Predlagano in podpirano, da se ponudbo sprejme ter plača zahtevano vsoto za ugodnosti, katere nam nudijo. Predlog soglasno sprejet.

Zaključek seje ob 5. uri popoldne.

Druga seja dne 23. julija dopoldne.

Predsednik otvori sejo ob osmi uri jutraj. Navzoči so vsi prejšnji. Tajnik omenja, da nismo na zadnji letni seji sklenili, da-li se pošlje delegata ali ne pošlje na konvencijo Narodnega

(Dolge na 3. strani)

VSAK PO SVOJE

(Nadaljevanje iz 1. strani)

stvo je odstopilo. In jaz ostal v gozdu sam kot ciganska sirota.

Za enkrat me še ni nič strah. Pri postelji imam britko pod noge in parsto nabojev, v omari še polovico slastne orehove potice, s katero nas je oblagodila Mrs. Champa. Ker sta blazarska sobrata, Tone in Miro, resignirala in odšla, pripadla meni dedščina: ducat jajec, slanina, pisker kave, krompirja, pol steklenice je in pol orehove potice.

Resnici na ljubo pa je priznati, da naš pečlarski zaj ni bil tako obupen, da bi bila resignacija dveh članov naša nujno potrebna, kajti Mantel, Mrs. Champa in Pishler so nas prav gostoljubno dvorile s produkti svojih harskih umetnosti. Učinko tolažila so nam donasali tudi brati Champa, Mantel in Pishler. To ostane zapisano v naši zgodovini. Morda smo bili pečlari neokretni in sitni, kljub temu znamo biti hvaležni.

"A zdaj sem sam, kot vamer na polju samujoč, sedi na vran krakajoč in toži v noči tožiti solcu ga je sram," kot je zapisal pesnik Zupa. Počutim se kot mladi romar, kralj, ki mora že "vladati" si je komaj šest let star.

Rečem vam pa, da se ne dam in ne grem od tu, dan kave v loncu ne bo zmanj, in dokler bo kaj orehove potice v omari. Predno bom omrežil bom z ljubečimi posilki in spomini kot s srebrno vino vse te sočno zelene ve, ta šumljajoča jezera in jazo vilo "Carniola" brezami...

A. J.

NAVAJO INDIJANCI

(Nadaljevanje iz 1. strani)

so "prijatelje" na obisku "obiskovalke" so povedale, ki žive na nasprotnem rezervacije. Vsi bogati janci so imeli navado, da pogosto odsoni od svojih vadnih bivališč in preiskav dognale, da so imeli po vseh, v vsakem po eno žensko, včasih se po nekaj "prijatelje" Zvezni uradniki so se čeno odločili za splošno vsega rodu, dasi je bilo to blizno tako prijetno delo šteti skakajoče žabe v Vseeno so uradniki to delo šili in pronašli, da je mnogo stvo med Navajo Indijanci polnem razmahu.

Ko so uradniki prizadeli dijance poklicali na obisk imeli so ti dva izgovora. Jaz je bil, da jim slikarji in telji priporočajo, da naj se že starih indijanskih navad to hodijo po stopnicah dedov. Ko so jim uradniki vedali, da ta izgovor ne vala se morajo ravnati po njih belih ljudi, katere do jejo vsakemu možu le pa ženo ob istem času, so inški grešniki odgovorili, držbe postav, ker imajo ženo le po eno ženo. Nje stavna žena, da je le po je zadnja, od vseh drugih čeni, oziroma razporočeni so zvezni uradniki zahtevali kazne za poroke in ločitve prizadeti Indijanci imeli jih. Povedali so, da se poljubilo hoditi po poroki ločitvena dovoljenja v sedež countyja, torej so svojo roko naznanili med ki poroko ali pa ločitev. jih zvezni uradniki vprašali kaj drže ločene žene v stanovanjih, so navihali janski lisjaki odgovarjali: "Zakaj vreči ločeno cesto? Morda bi pogledali! Beli možje plačajo, čim ženam alimonije, ei pa jih hranijo in What's the difference?"

SESTMESEČNI RAČUN J. S. K. J. MED DRUŠTVI IN JEDNOTO, od 31. dec. 1926 do 30. junija, 1927.

DOHODKI										IZDATKI				
St. št.	Mesto in država	Število članov (ic)	Razno	Onemoglih sklad	Bol. in odšk. sklad	Stroškovni sklad	Rezervni sklad	Smrtninski sklad	Skupaj	Smrtninski sklad	Bol. in odšk. sklad	Onemoglih sklad	Skupaj	
1.	Ely, Minn.	370	\$ 2.95	\$ 43.44	\$ 2,528.80	\$ 530.96	\$ 106.39	\$ 2,243.73	\$ 5,456.27	\$ 2,000.00	\$ 2,835.00	\$ 206.32	\$ 5,041.32	
2.	Ely, Minn.	245	8.20	27.82	1,510.80	342.26	72.36	1,509.53	3,470.97	2,000.00	1,057.50	33.86	3,090.86	
3.	La Salle, Ill.	83	1.25	10.00	275.25	115.00	24.90	534.66	960.25		271.00		271.00	
4.	Federal, Pa.	74	1.00	7.42	284.20	92.15	16.24	351.46	752.47	1,000.00	495.00		1,495.00	
5.	Soudan, Minn.	88	1.00	10.66	666.15	154.37	26.31	553.65	1,412.14	500.00	1,337.00		1,837.00	
6.	Lorain, O.	261	6.75	31.12	1,437.35	381.32	77.04	1,649.72	3,583.30	2,000.00	341.00		2,341.00	
9.	Calumet, Mich.	239	5.00	28.72	1,013.80	339.35	72.64	1,639.16	3,098.67	1,000.00	2,230.00	49.48	3,279.48	
11.	Omaha, Neb.	75	8.70	8.88	310.65	106.00	22.17	473.34	929.74	4,000.00	876.00		4,876.00	
12.	Pittsburgh, Pa.	130	4.95	15.62	679.55	188.35	37.65	801.49	1,727.61	2,000.00	426.00	56.66	2,482.66	
13.	Baggaley, Pa.	57	2.25	7.04	238.00	80.40	15.84	322.30	663.83		26.00		26.00	
14.	Crockett, Cal.	29		3.60	96.90	47.52	9.00	244.83	401.85		90.00		90.00	
15.	Pueblo, Colo.	145	2.25	17.08	598.10	227.81	43.95	1,006.04	1,893.23	1,000.00	679.00	17.52	1,696.52	
16.	Johnstown, Pa.	134	5.00	16.12	763.80	200.06	39.41	829.29	1,849.18		429.00		429.00	
18.	Rock Springs, Wyo.	210	1.00	25.26	1,026.70	303.67	63.08	1,387.26	2,806.97	1,000.00	1,545.00	98.00	2,643.00	
20.	Gilbert, Minn.	169	4.35	20.42	1,094.35	261.59	52.47	1,142.49	2,575.67		1,741.00	34.20	1,775.20	
21.	Denver, Colo.	161	7.75	19.10	822.25	231.25	51.21	1,128.75	2,253.31	2,000.00	1,076.00		3,076.00	
22.	South Chicago, Ill.	107	2.65	12.92	396.95	152.24	34.44	804.47	1,403.67	500.00	504.00		1,004.00	
25.	Eveleth, Minn.	208	2.00	23.58	1,023.10	285.91	60.49	1,312.81	2,707.89	1,000.00	1,212.00	19.08	2,231.08	
26.	Pittsburgh, Pa.	301	2.25	36.78	1,807.75	449.46	80.09	1,824.44	4,198.77	2,000.00	1,633.00		3,633.00	
27.	Diamondville, Wyo.	48	2.25	5.74	290.90	70.85	14.32	327.75	709.81	1,000.00	331.00	110.00	1,441.00	
28.	Sublet, Wyo.	40	5.00	4.66	286.65	57.05	11.46	281.21	641.53	250.00	447.50		697.50	
29.	Imperial, Pa.	112	4.70	13.68	489.50	159.05	33.64	679.85	1,380.42		845.00		845.00	
30.	Chisholm, Minn.	241	2.25	29.16	1,558.30	360.07	78.54	1,760.84	3,787.16	500.00	1,544.00		2,044.00	
31.	Braddock, Pa.	123	5.00	14.72	560.95	179.19	35.34	861.72	1,652.42	500.00	417.00		917.00	
32.	Black Diamond, Wash.	38	2.25	4.84	240.65	58.60	11.13	265.46	580.93		705.00	35.92	740.92	
33.	Trestle, Pa.	169	1.00	19.86	634.15	241.65	39.62	821.01	1,757.29	2,000.00	375.50		2,375.50	
35.	Lloydell, Pa.	86	2.25	10.54	697.80	129.55	29.28	569.86	1,437.28		267.00		267.00	
36.	Conemaugh, Pa.	301	1.50	35.22	1,979.80	436.49	90.75	1,890.68	4,434.44		1,556.00		1,556.00	
37.	Cleveland, O.	479	1.75	58.56	2,696.70	710.52	148.82	3,363.56	6,979.91	1,500.00	2,905.00	26.88	4,431.88	
39.	Roslyn, Wash.	148	1.25	17.36	1,109.20	213.70	54.57	1,109.81	2,505.89		1,360.00	142.33	1,502.33	
40.	Claridge, Pa.	183	5.50	22.00	839.25	262.62	49.02	1,065.41	2,243.80	500.00	687.00		1,187.00	
41.	East Palestine, O.	47		5.60	217.20	66.10	11.40	261.54	561.84		102.00		102.00	
42.	Pueblo, Colo.	122		14.68	623.95	179.47	41.61	878.80	1,738.51		639.00	21.24	660.24	
43.	East Helena, Mont.	55	2.25	6.40	279.60	82.00	16.80	366.46	751.51	1,000.00	173.00		1,173.00	
44.	Barberton, O.	179	3.40	20.68	899.70	255.50	46.38	1,007.93	2,233.59		508.00	17.04	525.04	
45.	Indianapolis, Ind.	223	7.75	26.48	1,193.70	319.90	58.62	1,295.49	2,894.94		1,097.00		1,097.00	
47.	Aspen, Colo.	69	5.00	8.42	230.90	97.40	22.35	527.88	887.45		272.00	42.20	314.20	
49.	Kansas City, Kans.	117	2.25	14.00	613.50	171.50	40.50	902.43	1,742.18		774.00		774.00	
50.	Brooklyn, N. Y.	76		9.06	407.85	111.40	17.22	408.30	953.82		332.00	42.60	374.60	
51.	Murray, Utah	19	2.25	2.20	86.60	27.05	5.22	115.61	236.93		272.00		272.00	
52.	Mineral, Kans.	31		3.80	139.55	45.40	7.90	194.24	390.89		111.00		111.00	
53.	Little Falls, N. Y.	153	5.00	18.64	669.05	222.96	45.90	910.66	1,867.71	1,500.00	662.50	20.00	2,182.50	
54.	Hibbing, Minn.	42	2.25	4.96	187.80	59.50	14.22	337.62	604.35		91.00		91.00	
55.	Uniontown, Pa.	82	5.90	9.98	502.45	124.31	26.13	520.06	1,188.83		473.00		473.00	
57.	Export, Pa.	92	7.75	10.90	713.75	134.75	29.07	582.28	1,471.50	1,000.00	566.50		1,566.50	
58.	Bear Creek, Mont.	86	5.00	10.12	398.60	121.88	23.66	541.31	1,096.07		533.00	50.88	583.88	
60.	Chisholm, Minn.	40	2.25	4.80	222.70	59.10	12.93	287.69	587.47		150.00		150.00	
61.	Reading, Pa.	100	12.45	11.80	477.90	142.70	26.13	508.60	1,179.58	1,000.00	201.00		1,201.00	
64.	South Range, Mich.	17		2.12	107.30	25.60	5.40	133.90	274.32		64.00		64.00	
66.	Joliet, Ill.	189	7.75	21.22	876.50	269.14	43.35	1,058.09	2,269.05	500.00	808.50		1,208.50	
68.	Monessen, Pa.	63	2.25	7.52	239.40	88.90	20.40	434.01	790.48		99.00		99.00	
69.	Thomas, W. Va.	35	1.25	4.30	240.00	52.25	10.68	230.77	539.25	1,000.00	135.50	50.00	1,185.50	
70.	Chicago, Ill.	153	7.75	18.26	895.40	275.13	35.84	823.53	2,048.91		550.00		550.00	
71.	Collinwood, O.	202	1.00	23.32	1,269.60	290.46	59.21	1,324.65	2,968.24	1,000.00	1,488.00		2,488.00	
72.	Renton, Wash.	17		1.76	53.25	20.35	4.41	104.66	184.43		619.00		619.00	
75.	Meadowlands, Pa.	80	5.25	9.88	481.10	120.79	21.16	454.33	1,092.51		152.00	50.00	202.00	
76.	Oregon City, Ore.	45	1.20	5.40	164.10	68.44	12.42	288.66	540.22		703.50		703.50	
77.	Greensburg, Pa.	67		8.32	566.90	100.40	21.60	488.97	1,186.19		262.00		262.00	
78.	Salida, Colo.	90		10.62	289.80	124.17	32.19	703.93	1,160.71	1,500.00	262.00		1,762.00	
81.	Heilwood, Pa.	14		1.68	79.30	20.70	4.02	80.46	186.16		48.00		48.00	
82.	Aurora, Ill.	40	2.25	4.76	285.45	63.61	10.3							

(Nadaljevanje iz 5. strani)		
Preostanek dne 30. junija, 1927	14,122.56	
	\$ 15,551.08	\$ 15,551.08
Stroškovni sklad		
Preostanek dne 31. decembra, 1926	\$ 11,236.07	
Šestmesečni dohodki	18,911.04	
Šestmesečni izdatki	\$ 14,619.41	
Preostanek dne 30. junija, 1927	15,527.70	
	\$ 30,147.11	\$ 30,147.11
Rezervni sklad		
Preostanek dne 31. decembra, 1926	\$436,624.82	
Šestmesečni dohodki	24,592.58	
Šestmesečni izdatki	\$ 351.46	
Preostanek dne 30. junija, 1927	487,865.94	
	\$488,217.40	\$488,217.40

PREGLED IZPLAČANIH POSMRJNIH ČLANOV IN ČLANIC

Od 31. decembra, 1926 do 30. junija, 1927			
Ime umrlega	Št. dr.	Mesto in država	Svota
Joseph Skufca	1,	Ely, Minn.	\$ 500.00
John Gouze	1,	Ely, Minn.	1,000.00
Barbara Matesha	1,	Ely, Minn.	500.00
Joseph Virant	2,	Ely, Minn.	1,000.00
Louis Perusek	2,	Ely, Minn.	1,000.00
Stefan Vozel	4,	Federal, Pa.	1,000.00
Mary Spolar	5,	Soudan, Minn.	500.00
Frank Kosten	6,	Lorain, O.	1,000.00
John Zortz	6,	Lorain, O.	1,000.00
John Kump	9,	Calumet, Mich.	1,000.00
Joseph Cepuran	11,	Omaha, Neb.	1,000.00
Math Bosanec	11,	Omaha, Neb.	1,000.00
Michael F. Sutej	11,	Omaha, Neb.	1,000.00
Andy Lehotyk	11,	Omaha, Neb.	1,000.00
John Zagorc	12,	Pittsburgh, Pa.	1,000.00
Frank Hrovat	12,	Pittsburgh, Pa.	1,000.00
Louis Krasovec	15,	Pueblo, Colo.	1,000.00
Joseph Silich	18,	Rock Springs, Wyo.	1,000.00
Frank Zlogar	21,	Denver, Colo.	1,000.00
Mary Marolt	21,	Denver, Colo.	1,000.00
Ursula Kucic	22,	S. Chicago, Ill.	500.00
Frank Kohlroser	25,	Eveleth, Minn.	1,000.00
Teodor Petrovic	26,	Pittsburgh, Pa.	500.00
Mary Ogrinc	26,	Pittsburgh, Pa.	500.00
Gregor Salamunac	26,	Pittsburgh, Pa.	1,000.00
Milan Tomicic	27,	Diamondville, Wyo.	1,000.00
Frank Kumprej	28,	Sublet, Wyo.	250.00
Frances Lovshin	30,	Chisholm, Minn.	500.00
Josephine Sadar	31,	Braddock, Pa.	500.00
Paul Kosmach	33,	Trestle, Pa.	1,000.00
John Laurich	33,	Trestle, Pa.	1,000.00
John Perovsek	37,	Cleveland, O.	500.00
Joseph Hrovat	37,	Cleveland, O.	1,000.00
Anna Lazar	40,	Claridge, Pa.	500.00
Frank Richtar	43,	E. Helena, Mont.	1,000.00
Amalia Dobnik	53,	Little Falls, N. Y.	500.00
John Osredkar	53,	Little Falls, N. Y.	1,000.00
Nick Rogina	57,	Export, Pa.	1,000.00
Matija Vardijan	61,	Reading, Pa.	1,000.00
Johana Skrinar	66,	Joliet, Ill.	500.00
Edward Korosec	69,	Thomas, W. Va.	1,000.00
Louis Novak	71,	Collinswood, O.	1,000.00
Frank Gacnik	78,	Salida, Colo.	1,000.00
Jane Koeman	78,	Salida, Colo.	500.00
John Rus	84,	Trinidad, Colo.	125.00
Michael Mili	87,	St. Louis, Mo.	500.00
Martin Rauch	88,	Roundup, Mont.	1,000.00
Anton Hrvatin	88,	Roundup, Mont.	500.00
John Kolenc	94,	Waukegan, Ill.	1,000.00
Anton Kirn	94,	Waukegan, Ill.	1,000.00
Matija Rode	94,	Waukegan, Ill.	1,000.00
Martin Stefanich	105,	Butte, Mont.	500.00
Matvez Home	116,	Delmont, Pa.	1,000.00
Kate Brula	120,	Ely, Minn.	1,000.00
Pavlina Castello	124,	La Salle, Ill.	1,000.00
Teresa Kramar	127,	Kenmore, O.	250.00
Angela Viderol	129,	Ely, Minn.	1,000.00
Katherine Vranesich	133,	Gilbert, Minn.	1,000.00
George Krelcic	135,	Rices Landing, Pa.	1,500.00
Rade Perich	142,	Anaconda, Mont.	250.00
Matija Skrabec	157,	Fairport Harbor, O.	1,000.00
Genovefa Podkrajnik	162,	Enumclaw, Wash.	500.00
Vincent Dugar	166,	Indianapolis, Ind.	500.00
Antonia Omerzu	172,	Johnstown, Pa.	500.00
			\$51,875.00

NALOŽENA GOTOVINA—BONDI (obveznice)

First Liberty Loan of U. S.	4 1/4%	\$ 10,000.00
Third Liberty Loan of U. S.	4 1/4	25,000.00
Fourth Liberty Loan of U. S.	4 1/4	25,000.00
Aberdeen, S. D. Independent School Dist	4 1/2	10,000.00
Amarillo, Tex., Water Works	5	10,000.00
Bannock County, Ida., Rural High School Dist	5	5,000.00
Beresford, S. D. Water Works	5	5,000.00
Blackfoot, Ida., Water Works	6	5,000.00
Brevard County, Fla., Special Rd and Bridge	6	10,000.00
Cabarrus County, N. C., Funding	4 1/2	10,000.00
Cherokee County, N. C. Road and Bridge	4 3/4	10,000.00
Coleman County, Tex. Road	5	10,000.00
Crow Wing County, Minn., School Dist	6 1/2	10,000.00
Dade County, Fla., Refunding School	6	10,000.00
Dade County, Fla., School Dist. No. 2	5	10,000.00
Dewey County, S. D. Funding	5 1/2	10,000.00
Duluth, Minn., Independent School Dist.	4 1/4	10,000.00
East Chicago, Ind., Water Works	6	15,000.00
East Chicago, Ind., Water Works	6	10,000.00
Farrell, Pa. School Dist. of Borough	4 1/2	5,000.00
State of Florida, Everglades D. D.	5	25,000.00
State of Florida, Everglades D. D. Refunding	5	10,000.00
Forest Co., Wis., Laona, Wis. School	5 1/2	10,000.00
Fulton Co., Ill., W. Mantanzas D. and L. Dist	6	5,000.00
Fulton Co., Ill., W. Mantanzas D. and L. Dist	6	5,000.00
Galveston, Tex., Grade Raising	5	10,000.00
Green and Scott Cos., Ill., Hillview D & L Dist	6	10,000.00

139.	Cadillac, Mich.	30	1.00	3.56	1
140.	Morley, Colo.	40	9.10	5.12	3
141.	San Francisco, Cal.	38	17.50	4.48	2
142.	Anaconda, Mont.	15		2.24	1
143.	Slickville, Pa.	40	.25	4.80	3
144.	Detroit, Mich.	89	4.45	10.36	5
145.	Rockingham, Pa.	40	7.20	5.02	4
146.	Rockwood, Pa.	20		2.48	2
147.	Canon City, Colo.	22	.25	2.64	1
148.	Finleyville, Pa.	32		3.90	2
149.	Canonsburg, Pa.	109	5.95	11.66	6
150.	Chisholm, Minn.	79	1.70	8.78	3
151.	Mullan, Idaho	16	.25	1.90	2
152.	Ringo, Kans.	46		5.44	2
153.	Rice, Minn.	11		1.30	
154.	Herminie, Pa.	64	1.20	7.92	7
155.	Blaine, O.	24	4.00	2.88	1
156.	Leetonia Township, Minn.	23		2.86	1
157.	Fairport Harbor, O.	16	.25	1.80	1
158.	Auburn, Ill.	39	1.30	4.68	3
159.	Cornwall, Pa.	36		4.02	2
160.	Cleveland, O.	44	3.70	5.44	3
161.	Bishop, Pa.	13		1.56	
162.	Enumclaw, Wash.	74	.25	8.74	3
163.	Durant City, Pa.	21	2.50	2.22	2
164.	Virginia, Minn.	23		2.78	1
165.	Royal, Pa.	26		3.28	2
166.	Indianapolis, Ind.	45		4.88	2
167.	Cle Elum, Wash.	31		3.38	1
168.	Helper, Utah	23		2.66	1
169.	Gary, W. Va.	17		2.04	1
170.	Chicago, Ill.	11	.25	1.16	
171.	Republic, Pa.	87		10.14	10
172.	Johnstown, Pa.	21		2.46	13
173.	Cleveland, O.	21		2.42	1
174.	Sharon, Pa.	36	6.10	3.72	1
175.	Verona, Pa.	21	5.75	2.48	2
176.	Tacoma, Wash.	47	5.00	5.46	4
177.	Rockdale, Ill.	22	7.40	2.24	
178.	Paw Paw, Mich.	13	5.25	1.34	
179.	Shinnston, W. Va.	21	15.80	1.90	1
180.	Cleveland, O.	37	.25	2.12	
181.	Nemacolin, Pa.	11	5.50	.76	
182.	Pittsburgh, Pa.	13	5.00	.52	
		11,990	\$314.60	\$1,420.92	\$70.75

Guilford Co., N. C., Board of Education	5	10,000.00
Ironwood, Mich., School Dist.	5	10,000.00
Itasca Co., Minn. Ditch	5	10,000.00
Jasper Co., Ill., Captain Pond D & L Dist	6	5,000.00
Jasper Co., Ill., Captain Pond D & L Dist	6	5,000.00
Jefferson Co., Ark., Farelley Lake, L. Dist.	5 1/2	10,000.00
Johnson City, Tenn., School	6	5,000.00
Lake County, Minn., Funding	6	10,000.00
Lakewood, O., City School Dist.	6	10,000.00
Lee County, N. C., Road	4 3/4	10,000.00
Liberty Co., Tex., Road	5 1/2	20,000.00
Lima, O., Street Impr and Sewer	5 1/2	10,000.00
Livingston Parish, La., Road	6	10,000.00
Lusk, Wyo., Water Works	6	10,000.00
Marion Co., W. Va., Road	5 1/2	10,000.00
Marion Co., W. Va., School	5	10,000.00
Marshall Co., Minn., Bridge	5 1/4	10,000.00
Matagorda Co., Tex., Cons. & Recl. Dist. No. 1	6	10,000.00
Matagorda Co., Tex., Cons. & Recl. Dist. No. 1	6	10,000.00
McDowell Co., W. Va., Browns Creek Sch D	5 1/4	10,000.00
McDowell Co., W. Va., Big Creek Sch Dist	5 1/2	10,000.00
McKinley County, N. M., Road and Bridge	5	10,000.00
Melrose Park, Ill. Water Works	6	10,000.00
Minot, N. D., School Building Dist. No. 1	5	10,000.00
Moffat Tunnel Impr. D City & Co. of Denver	5 1/2	10,000.00
Moffat Tunnel Imp D City & Co. of Denver	5 1/4	10,000.00
Monroe County, Ala., Refunding	6	10,000.00
Morton Co., N. D., Funding	6	10,000.00
Morton Co., N. D., Funding	6	15,000.00
North Dakota State Real Estate Series	5	10,000.00
North Little Rock, Ark., Spec. School Dist	5	5,000.00
Orlando, Fla. Water Works & Elec. Lights	5 1/2	10,000.00
Palestine, Tex., Serial School House	5	10,000.00
Pasco Co., Fla., General Road Fund	5 1/2	5,000.00
Pawhuska, Okla., Sanitary Sewer	6	10,000.00
Pennington Co., S. D. Court House	6	10,000.00
Pinal Co., Ariz., Road and Bridge	5	10,000.00
Poinsett Co., Ark., Road Dist. No. 5	5	10,000.00
Rocky Mount, N. C., Water, Sewer and Paving	5 1/4	12,000.00
St. Lucie Co., Fla., Road	5	10,000.00
San Antonio, Tex. Water Works	5 1/2	10,000.00
Scott Count, Minn. School Dist No. 24	6 3/4	10,000.00
South Euclid, O., Street Improvement	6	10,000.00
Stark Co., O., Road	5	10,000.00
Tulsa, Okla., Water Works	5	10,000.00
Wake County, N. C., Funding	5 1/2	10,000.00
West Park, O., General Sewer	6	10,000.00
Williston, N. D. Spec. School Dist. No. 1	5	10,000.00
Williston, N. D. Spec. School Dist. No. 1	5	10,000.00
Wyoming, Co., W. Va., Slab Fork Magist D	5 1/2	10,000.00
Indiana Electric Corp., First Mortgage	6	10,000.00
Oklahoma Gas & Electric Co., First Mortgage	5	10,000.00
West Penn Power Co., Pittsburgh, 1st Mtg.	5	30,000.00
Skupna svota obveznic (bondov)		\$832,000.00

BANČNE VLOGE

First State Bank of Ely	2%	\$ 28,904.41
City Bank Co., Lorain, O.	4	10,200.67
Allegheny Valley Bank, Pittsburgh, Pa.	4	10,200.00
Millard State Bank, Chicago, Ill.,	4	10,200.00
North American Banking & Sav Co., Cleve.	4	10,200.00
Skupna svota bančnih vlog\$		<u>69,705.08</u>

SEMI ANNUAL REPORT OF JOHN MOVERN

Treasurer of unpaid Death Benefits

SOUTH SLAVONIC CATHOLIC UNION

June 30, 1927

Balance.	Received.	Paid out	Balance	Interest	Balance.
Mirko Mihelc \$	242.63	\$	242.63	\$ 4.06	\$ 246.69
Valentin Dremelj	370.70		370.70	6.20	376.90
John Podpečan	314.44		314.44	5.26	319.70
Matjež Anzelc	603.66		603.66	10.11	613.77
Yana Rupershek	292.66		292.66	4.88	297.54
Flor. Juratovich	73.67		73.67	1.24	74.91
John Mavrovich	368.59		368.59	6.18	374.77
John Simicich	714.62		714.62	11.96	726.58
Adolph Burich	268.36		268.36	4.49	272.85
Joseph Krasovec	855.17		855.17	14.31	869.48
Joseph Gazvoda	287.72		287.72	4.82	292.54
Michael Dolenc	1,251.05		1,251.05	20.92	1,271.97
Frank Romsek	708.58		708.58		
Anna Jerina	630.71	708.58	630.71	10.52	641.23
Anna Gricar	413.76		413.76	3.53	417.29
Gaspar Bajt	424.22		424.22	7.11	431.33
Mat. Kramar	429.96		429.96	6.61	436.57
Anton Skerbec	586.78		586.78	8.19	594.97
Id. Zeleznik	392.31	117.35	392.31	6.58	398.89
Jernej Krizaj	587.70		587.70	9.83	597.53
Joep Logar	260.75		260.75	4.37	265.12
Joep Kerne	394.56		394.56	6.53	401.09
Helena Terlep	278.92		278.92	4.68	283.60
Bozila Kocjan	351.06		351.06	5.88	356.94
Marija Smrdel	363.21		363.21	6.08	369.29
Francis Gornik	189.21		189.21	3.18	192.39
Francis Glavan	969.53		969.53	16.22	985.75
Stefan Kisovec	451.86		451.86	7.31	459.17
Antonija Evashek	1,097.61		1,097.61	18.45	1,116.06
John Meden	292.30		292.30	4.91	297.21
Go. Osaben	387.44		387.44	6.49	393.93
Frank Krize	542.43		542.43	9.08	551.51
Frank Kos	837.58		837.58	13.69	851.27
Frank Sernel	189.32		189.32	3.17	192.49
Anna Debar	125.55		125.55	2.11	127.66
Anton Logar	125.26		125.26	2.10	127.36
Anton Logar	373.17		373.17	6.25	379.42
Anton Pintar	248.16		248.16	4.17	252.33
Mary Virant	78.40		78.40	1.31	79.71
Francis Butara	368.92		368.92	6.19	375.11
John Prepanik	139.50		139.50	2.33	141.83
John Lesnjak	546.77		546.77	9.15	555.92
Michael Straus	777.47		777.47	13.01	790.48
Helena Zabic	984.33		984.33	16.47	1,000.80
Frank Virant	599.28		599.28	10.04	609.32
Jerzija Dremelj	884.10		884.10	14.80	898.90
John Presheren	478.17		478.17	8.15	486.32
Mike Uremovich	950.47		950.47	15.89	966.36
Joep Govekar	1,001.77		1,001.77	16.77	1,018.54
Anton Starc	471.24		471.24	7.89	479.13
Marko Sertich	755.98		755.98	12.67	768.65
Louis Klobuchar	233.78		233.78		
Anton Ott	466.17		466.17	7.81	473.98
Math Kastelic	517.22		517.22	8.66	525.88
Frank Mrak	200.03		200.03	3.35	203.38
Anton Zupkev	349.08		349.08	5.85	354.93
Mike Jankovich	92.60		92.60	1.54	94.14
Mike Hubar	231.63		231.63	3.88	235.51
Frank Dushich	421.14		421.14	7.26	428.40
Frank Dushich	344.53		344.53	5.78	350.31
Frank Dushich	313.30		313.30	5.26	318.56
John Ramoush	114.49		114.49	1.91	116.40
Anton Tamko	283.93		283.93	4.11	288.04
John Mravija	1,108.19		1,108.19	18.55	1,126.74
Yana Gureic	508.93		508.93	8.52	517.45
John Guzel	112.15		112.15	1.88	114.03
John Eger	235.38		235.38	3.96	239.34
John Eger	443.75		443.75	7.44	451.19
Karolina Bohar	527.35		527.35	8.59	535.94
Kath Ogrin	305.81		305.81	4.14	309.95
Katherine Benedicic	326.59		326.59	5.47	332.06
John Jeram	974.94		974.94	16.31	991.25
John Simec	952.09		952.09	15.92	968.01
John Simec	44.84		44.84	.75	45.59
John Mencin	269.27		269.27		
Valentin Champa	686.44		686.44	11.49	697.93
Anton Jene	321.57		321.57	5.39	326.96
Anton Godec	799.62		799.62	13.48	813.10
John Kastelic	427.59		427.59	7.17	434.76
Lawrence Kokal	799.53		799.53	13.36	812.89
John Zupanc	123.79		123.79	6.10	130.89
John Skube	901.36		901.36	12.56	913.92
John Zajc	370.07		370.07	6.20	376.27
John Basel	316.85		316.85	5.31	322.16
Michael Krivacich	126.69		126.69	2.13	128.82
Michael Jannik	1,265.38		1,265.38	21.17	1,286.55
Michael Starasich	473.24		473.24	7.33	480.57
Joseph Vodenicar	312.81		312.81	5.24	318.05
Frank Mervar	691.74		691.74	11.33	703.07
Joep Kogovsek	367.14		367.14	6.15	373.29
Frank Jannik	522.02		522.02	8.73	530.75
John Umeck	279.36		279.36	4.67	284.03
John Gacnik	622.93		622.93	10.43	633.36
Elizabeth Schmalz	828.18		828.18	13.88	842.06
Valentin Stalick	238.34		238.34	3.97	242.31
John Horvat	411.40		411.40	6.89	418.29
John Sorsek	308.38		308.38	5.16	313.54
John Kusnik	78.93		78.93		
John Oreskovich	256.29		256.29	4.30	260.59
Maria Rogina	1,146.81		1,146.81	40.72	1,187.53
John Petrovich	1,022.26		1,022.26	24.05	1,046.31
Frank Merhar	131.35		131.35		
John Dolinar	574.73		574.73	9.61	584.34
John Zupan	852.08		852.08	14.26	866.34
John Baricovich	758.26		758.26		
John Lakser	201.12		201.12	3.38	204.50
John Spindal	357.54		357.54	5.99	363.53
Francis Kanovsek	90.16		90.16	1.61	91.77
John Poljak	200.30		200.30	3.36	203.66
Michael Mill	425.62		425.62	7.13	432.75
Frank Richter	393.00		393.00	5.42	398.42
Paul Kosmach	1,024.17		1,024.17		
Frank Zlogar	375.00		375.00	4.19	379.19
Michael Vidvol	250.00		250.00	2.79	252.79
John Vardjan	566.00		566.00		
John Sihak	1,000.00		1,000.00		
John Strabec	400.00		400.00	2.52	402.52
George Kreclic	800.00		800.00	5.26	805.26
Stefana Vezel	1,000.00		1,000.00	6.51	1,006.51
John Tomoic	833.34		833.34	5.43	838.77
John Gauze	100.00		100.00	.65	100.65
Michael Kucic	1,020.00		1,020.00	5.87	1,025.87
John Perich	150.00		150.00	.84	150.84
John Perushak	100.00		100.00	.42	100.42
John Rogina	50.00		50.00	.21	50.21
Anton Hrvatin	380.25		380.25	3.33	383.58
Katarina Vranesich	750.00		750.00	2.09	752.09
Frank Brula	300.00		300.00	.84	300.84
Frank Kumpfer	250.00		250.00	.55	250.55
Interest to S. S. C. Union	856.00		856.00	.63	856.63
Balance June 30, 1927	\$52,406.40	\$12,350.66	\$40,055.74	\$56,104.11	\$96,159.85

Balance June 30, 1927	\$52,406.40	\$12,350.66	\$40,055.74	\$56,104.11	\$96,159.85
The Northern National Bank of Duluth				\$21,622.50	
The Peoples State Bank of Eveleth				10,200.87	
The North Side State Bank of Rock Springs, Wyo.				10,200.67	
The American State Bank and Trust Co. Pittsburgh, Pa.				10,200.00	
The Rock Springs National Bank of Rock Springs, Wyo.				5,101.01	
Less outstanding checks				\$57,325.03	
Respectfully submitted				230.29	
JOHN MOVERN,				\$57,094.74	
Treasurer of Unpaid Death Benefits.					

POROČILO DOHODKOV IN IZDATKOV

Mladinskega oddelka Jugoslovanske Katoliške Jednote.

DOHODKI OD ASEMENTOV

Od 31. decembra, 1926, do 30. junija, 1927.

Št. dr.	Štev. otrok	Asesment
1	238	\$ 215.25
2	240	172.65
3	25	22.95
4	32	23.70
5	30	28.20
6	129	119.25
9	38	33.30
11	31	25.35
12	49	45.15
13	69	64.20
15	40	30.45
16	84	74.10
18	93	81.90
20	143	127.80
21	46	41.70
22	46	42.60
25	138	93.60
26	236	213.60
27	12	10.80
28	15	13.05
29	125	113.70
30	123	109.35
31	47	41.70
32	15	13.50
33	90	74.70
35	55	49.35
36	186	166.05
37	163	151.05
39	92	83.10
40	73	65.70
41	42	38.10
42	66	58.05
43	21	20.40
44	70	59.85
45	157	143.55
47	12	11.55
49	67	60.15
50	12	10.80
52	12	10.80
53	67	61.50
54	16	15.15
55	55	53.40
57	61	55.20
58	40	36.60
60	19	17.70
61	71	66.00
64	3	2.70
66	132	107.25
68	50	45.15
69	29	25.95
70	56	50.70
71	91	81.00
72	2	1.80
75	46	42.75
76	21	18.00
77	26	23.25
78	56	50.70
79	7	6.60
81	28	25.50
82	10	8.40
83	8	7.20
84	10	8.55
85	38	34.50
86	32	29.25
87	20	17.10
88	13	11.70
89	37	33.00

ŠESTMESEČNI RAČUN MLAD. ODDDELKA

Od 31. decembra, 1926 do 30. junija, 1927

DOHODKI	
Preostanek v blagajni dne 31. decembra, 1926	\$ 50,236.67
Šestmesečni dohodki od asesmentov	5,410.80
Obresti od bančne vloge	59.17
Obresti od obveznic	1,306.25
	\$57,011.89

IZDATKI

Posmrtnina po umrlem Anton Kochevar, dr. št. 114	\$ 168.00
Posmrtnina po umrli Justini Jerasha, dr. št. 16	450.00
Posmrtnina po umrlem John Ceglar, dr. 36	380.00
Posmrtnina po umrlem William Yohovich, dr. št. 26	48.00
Posmrtnina po umrlem Branslav Pleshe, dr. št. 30	450.00
Posmrtnina po umrlem Joseph Perusek, dr. št. 71	450.00
Posmrtnina po umrlem Ralph Morin, dr. št. 5	240.00
Posmrtnina po umrli Rose Mivsek, C. 5349, dr. 53	450.00
Premija na kupljenih obveznicah	192.50
Naravne obresti na kupljenih obveznicah	53.33
Prenos v stroškovni sklad odraslega oddelka	200.00
Provizije in nagrade	165.50
	\$ 3,252.33

Čista gotovina z dne 30. junija, 1927

\$53,759.56

\$57,011.89

NALOŽENA GOTOVINA

Beresford, S. D., Water Works bonds	5	% \$ 3,000.
McLennan Co., Texas Road Dist. No. 3	5½	10,000.
Stark County, N. D., Funding,	6	5,000.
El Dorado, Ark., Spec. School Dist	5	3,000.
St. Louis County, Minn., Trunk Highw Reimb.	5	3,000.
Bluefield, W. Va., Direct obligation	5	5,000.
Pasadena, Cal., Impr. Dist No. 1	5½	5,000.
Liberty County, Tex., Road	5	5,000.
Princeton, W. Va., Refunding	5¼	5,000.
Tanners Creek Magisterial D Nor. C W.Va.	5	5,000.

L. N. TOLSTOJ

HADŽI-MURAT

Poslovenil Vladimir Levstik

(Nadaljevanje)

A ne samo da zdaj ni bilo misliti na to, da bi poiskal Amine, ki je bila tik tam zraven, za plotom, ki je ločil na notranjem dvorišču ženski prostor od moškega oddelka — Samil je bil uverjen, da gleda njegova Aminet tudi zdaj, ko stopa s konja, z ostalimi ženami vred skozi špranjo v ogradi — ne samo, da ni mogel iti k nji, ampak niti na pernice ni utegnil leči, da bi se oddehnil. Pred vsem je bilo treba opraviti poldansko molitev, za katero ni čutil zdaj niti najmanjšega razpoloženja, a je v svojem položaju kot verski voditelj naroda nikakor ni mogel opustiti, ne glede na to, da mu je bila samemu enako potrebna kakor vsakdanji kruh. In tako je opravil umivanje in molitev. Ko je odmolil, je pozval vse tiste, ki so ga čakali.

Prvi je vstopil njegov tast in učitelj Džemal Edin visok, siv in častljiv starec s snežnobelo brado in svežim rdečim obličjem. Ko je pomolil k Bogu, je jel izpraševati Samila o dogodkih na pohodu in pripovedovati, kar se je zgodilo v gorah za časa njegove odsotnosti.

Med raznovrstnimi dogodki — umori iz krvne osvete, kraji živine in obtožbami zaradi kršenja tarikata — je povedal Džemal Edin tudi to, da je poslal Hadži-Murat ljudi, ki naj bi spravili njegovo rodbino k Rusom, a da so odkrili nakanó in prepeljali rodbino v Vedenó, kjer jo stražijo, dokler ji imam ne določi nadaljnje usode. V sosednji gostinski izbi so bili zbrani starci na pretresanje vseh teh stvari in Džemal Edin je svetoval Samilu, naj jih odpusti še danes, ker ga čakajo že tretji dan.

Ko je zaužil v svoji sobi obed, katerega mu je prinesla njegova ostronosa, črna, grda in neljubljena, a najstarejša žena Zajdet, je Samil vstal in krenil v gostinsko izbo.

Sestorica mož, ki so bili njegovi svetovalci, starci z belimi, sivimi in ruzmami bradami, s turbanami in brez turbanov, v visokih kučmah ter novih bešmetih in čerkeskah, opasnih z jermeni in kinžali, mu je vstala naproti. Samil je bil za glavo višji od njih vseh. Oni kakor tudi Samil so dvignili roke z dlanmi navzgor, zamežali in pomolili; nato so si otrli obličja z rokami, spuščanje jih po bradah in skladaše drugo za drugo. Ko so opravili to, so se razposedli okrog Samila, ki je sedel na sredi, na višji blazini, ter se začeli posvetovali o vseh tekočih stvareh.

Zadeve oseb, ki so bile obtožene zločinov, so reševali po šerijatu (Šerijat je pisani zakon muslimanov, osnovan na Koranu): dva so obsodili zaradi kraja, da jima odsekajo roko, enega zaradi umora, da mu odrobijo glavo, a tri so pomilostili. Nato so se lotili glavne točke: razpravljanja o ukrepih zoper prestopanje Čečencev k Rusom. V omejitve tega uskošva je sestavil Džemal Edin sledeči proglas:

"Želim vam večni mir z Bogom vsemogočnim. Slišim, da se vam Rusi laskajo in vas pozivajo, da bi se jim pokorili. Ne verujte jim in ne pokorite se, ampak potrpite. Ako ne boste poplačani v tem življenju, vas čaka nagrada v bodočem. Pomnite, kaj je bilo prej, ko so vam pobirali orožje. Da vas takrat, leta 1840, ni Bog izmordil, bi bili zdaj vojniki in vaše žene bi hodile brez hlač in bi bile ončane. Presojajte bodočnost po prošlosti. Bolje vam je umreti v neprijateljstvu z Rusi nego živeti z nejeverniki. Potrpite, a jaz pridem k vam s koranom in sabljo in vas povedem nad Ruse. Zdaj pa vam strogo prepovem vsak namen in vsako najmanjšo misel na to, da bi se pokorili Rusom."

Samil je odobril ta proglas, podpisal ga in ga velel razposlati.

Po teh stvareh so razpravljali tudi o zadevi Hadžija-Murata. To vprašanje je bilo za Samila jako važno. Dasi ni hotel priznati, je vendar vedel, da se zadnji dogodki v Čečnji ne bi pripetili, ako bi mu pomagal Hadži-Murat s svojo spretnostjo, drznostjo in hrabrostjo. Najbolj je kazalo, da bi se pomiril s Hadžijem-Muratom in si iznova zagotovil njegovo pomoč; ako pa to ni bilo mogoče, se vsaj ni smelo dopustiti, da bi pomagal Rusom. Zato ga je trebalo po vsaki ceni pozvati, naj se vrne, in ga nato ubiti. Možno je bilo poslati v Tiflis človeka, ki bi ga umoril tam, ali pa ga zvabiti semkaj in opraviti z njim doma. Edino sredstvo v to je bila njegova rodbina in zlasti sin, zakaj Samil je dobro vedel, da ga Hadži-Murat strastno ljubi. Trebalo se je tedaj okoristiti s sinom.

Ko so svetovalci preraščali vse to, je Samil zaprl oči in umolknil.

Svetovalci so vedeli, kaj pomeni ta molk: poslušal je glas preroka, ki mu je govoril in ga učil, kaj mora storiti. Po petih minutah slovesnega molčanja je Samil odprl oči, zamežal še bolj nego po navadi in rekel:

"Privedita sina Hadžija-Murata k meni."

"Saj je tukaj," je rekel Džemal Edin.

In res je Jusuf, sin Hadžija-Murata, shujšan, bled, raztrgan in smrdeč, a vendar še lep s telesom in obrazom, ki so ga odlikovale prav tako žarke črne oči, kakor jih je imela babica Patimat, že stal pri vratih vnanjega dvorišča in čakal, da ga pozovejo.

Jusufova čustva do Samila niso bila enaka očetovim. On ni poznal vse prošlosti in če jo je tudi poznal, vendar ni mogel razumeti, zakaj je oče Samila tako trdovraten sovražnik. Njemu, ki je želel samo tega, da bi nadaljeval brezskrbno in razposajeno življenje, ki ga je imel v Hunzahu kot naibov sin, se je zdelo sovraštvo s Samilom docela nepotrebno. Očetu na kljub se je nalašč še posebno ogreval za Samila in gojil do njega tisto navdušeno spoštovanje, ki je bilo razširjeno med gorci. S čustvom posebnega, drhtečega češčenja je stopil zdaj v gostinsko izbo, ustavil se pri vratih in prestregel srepi, mežikajoči pogled Samilovih oči. Nekaj trenutkov je okleval, nato pa je stopil k Samilu ter mu poljubil veliko, belo in dolgoprsto roko.

"Ti si sin Hadžija-Murata?"

"Jaz, imam."

"Veš li, kaj je storil?"

"Vem, imam, in žal mi je."

"Umeš li pisati?"

"Pripravljaj sem se, da bi postal mula."

"Tedaj piši očetu, naj se vrne k meni še pred bajramom; odpustim mu in vse bo spet po starem — Ako pa se ne vrne in ostane pri Rusih," je dodal Samil in obrez mu je postal mrk in preteč, "tedaj podarim komu tvojo babico in mater, tebi pa odsekam glavo."

(Dalje prihodnjic)

MILENICA

Trga Milenica rožic in jih zatika v lase, sede v senčno utico, z njimi nedolžno igra se.

Trga rožicam lističe, "pkel — vice — nebesa" pazno, počasi govori, pa po tleh jih stresa.

Trga rožicam lističe — vedno nebesa našteje, smeje se njeno ličice, srcece njeno se smeje.

Trga rožicam lističe — k nji pa nebeski krilateci v haljah blestečih priplavajo, z njo se igrajo kot bratci.

(Oton Župančič)

Blagoslov slabe pisave.

Pokojni lord Curzon se je imel nekoč le svoji nerazločni pisavi zahvaliti, da ni doživel neprijetne afeze.

Pisal je namreč iz Oxforda dvojne pisem, eno nekemu prijatelju, drugo pa staremu sodniku. V naglici je zamenjal ovoja. Ker so se v pismu na prijatelja nahajala namigavanja na sorodnika, ki bi le-temu gotovo ne bila ljuba, je živel lord Curzon, dokler ni dobil odgovora, kakor na trnju. Slednji je vendar dobil pismo, ki ga je pomirilo. Glasilo se je: "Tvoje čekanje je tako nerazločno, da ga s svojimi stari očmi ne morem razbrati. Domnevam pa, da ti gre za denar, ki ti ga vedno primanjkuje, in zato ti prilagam ček."

Galanten sofer.

Parisko sodišče je nekega šoferja obsodilo zaradi malomarnosti pri vožnji. V razsodbi čitamo med drugim tudi naslednje zabavne ugotovitve:

"Zaslišanje prič glede nesreče, ki se je pripetila g. Maksimu G., je izkazalo, da je sofer Benjamin I. raztresen in ne dovolj izvežban za avtomobilsko vožnjo. Priče so izpovedale, da je toženec vozil z normalno hitrostjo, ko je naenkrat vzbudila njegovo pozornost neka dama, stoječa na tratoarju; da se je obtoženec celo potem, ko je že pripeljal mimo nje, oziral za njo; da je bila ta dama posreden povod nezgodi, ker je sofer pozabil zavreti vozilo in ga okreniti vstran ter se je zaletel v voz gospoda F., v katerem je sedel g. Maksim G., ki se je zalovljeno tega potolkel po glavi in si zlomil roko..."

Ladja puščave.

Do najnovejših časov je veljala kamela za ladjo puščave. Velikansko puščavo Saharo v Afriki je bilo mogoče prepotovati le na hrbtih kamel. Zadnje čase pa so začeli z uspehom abiti za potovanje preko teh peščenih pustinj posebne vrste avtomobile z verigami na kolesih. Nemški inženir Block se zdaj bavi s konstrukcijo prave puščavske ladje, ki bo deloma spominjala na vojaške "tanke," ter bo imela prostora za 300 potnikov in 50 ton tovora. Potnikom bodo na razpolago udobne kabine, jedilnice, igralne sobe, kopelji in sploh vse udobnosti kot jih nudijo prekoceanski parniki. Puščavska ladja bo tehtala 600 ton, gonil jo bo Dieslov motor in kot kurivo se bo rabilo surovo olje. Pot preko puščave, ki je prej trajala tedne, bo v bodoče vprašanje ur in potovanje bo udobno skoro kot na morju. Razume se, da bo puščavska ladja opremljena tudi z brezžičnim brzojavom in tako v stiki s civilizacijo.

NAZNANILO IN ZAHVALA

S tužnim srcem naznanjamo žalostno vest, da nam je nemila smrt ugrabila ljubljene sina, oziroma brata

LOUISA MAUSAR,

ki je za vedno zaspal zjutraj dne 15. julija, star šele 17 let. Ob tej priliki se zahvaljujemo vsem, ki so nas obiskali in tolažili v žalostnih urah, ki so obsuli dragega pokojnika z venci in cveticami in ga spremlili k zadnjemu počitku. Iskrena hvala njegovemu ujcu Josipu Mervar in njegovi soprogi, stricu Louisu Mausar in njegovi soprogi in Mrs. Mervar, katere pokojni soprogo Anton Mervar je bil ujec pokojnika, za darovane cvetlice in tolažbo. Istotako lepa hvala družinam Savinjek, Kováč, Repše, Urajnar, Sabotin, Gabrielič, Banič, Luzar in Mrs. Medvešček. Prisrčna hvala tudi Mr. Frank Urajner in Mr. Jos. Urajner kot uradnikom dr. sv. Alojzija, ki sta pomagala dobiti toliko avtomobilov, da so se lahko vsi udeležili pogreba. Lepa hvala tudi Mr. in Mrs. Gerbert, ki sta se udeležila pogreba in dr. Slov. Zenske Zveze za darovani venec. Hvala vsem za obisk, tolažbo in spremstvo pri pogrebu. Pogreb se je vršil 18. julija dopoldne z mašo zadušnico in po cerkvenih obredih na pokopališče sv. Jožefa. Hvala uradnikom društva sv. Jožefa, št. 45 JSKJ in društvu sv. Alojzija, št. 52 KSKJ za skrb, ki so jo imeli, da se je vse v lepem redu izvršilo. Hvala tudi za venec obema društvoma. Hvala pogrebem, ki so bili vrstniki in sošolci pokojnika. Hvala sošolcem in sošolkam za darovane krasne vence in hvala fantom in deklicam za nošenje cvetlic in spremstvo na pokopališče. Hvala vsem, ki so dali na razpolago svoje avtomobile udeležencem pogreba. Hvala Mr. in Mrs. Stevens za krasni venec v obliki ure in pogrebniku za vzorno ureditev pogreba. Zahvalili bi se vsake-mu posebej, pa se ne spominjamo vseh imen; zato najlepša hvala vsem skupaj, za naklonjenost in pomoč, tolažbo in sočutje, katero so nam izkazovali v dnevih žalosti.

Ti pa, nepozabljeni sin, oziroma brat, ki si nas zapustil v cvetu let in odšel v kraje, kjer ni več trpljenja, bodi Ti blag spomin in lahka ameriška gruda!

Zalujoci ostali: Martin in

SKUPNO
POTOVANJE

CUNARD LINIJA priredi skupno potovanje v stari kraj na svojem najhitrejšem parniku Mauretanijski, ko ista odpluje iz New Yorka 27. septembra t. l.

Potnike bo spremljal od New Yorka prav do Ljubljane in Zagreba jugoslovanski uradnik družbe ter bo skrbel za udobnost potnikov.

Kakor običajno na skupnih potovanjih, bodo tudi ob tej priliki preskrbljene razne posebne ugodnosti.

Za vsa nadaljna pojasnila se obrnite na

Slovensko banko

ZAKRAJSEK & ČESARK
455 West 42nd St.
NEW YORK, N. Y.

25 OBLETNICA

največjega društva naše slavne Jednote

DRUŠTVO SV. JANEZA KRSTNIKA

št. 37 J. S. K. J. v Clevelandu, praznuje 25-letnico svojega obstanka na dan

4. SEPTEMBRA 1927

Za večjo in lepšo proslavo našega "Jubileja" društvo priredi v ta namen slavnostni banket, dne 4. sept. v S. N. Domu na St. Clair Ave.

ODBOR.

Josephine Mausar (roj. Mervar) stariši; Karl in Alfonz, brata; Annie, Zophie in Martina, sestre.

Indianapolis, Ind. 29. julija 1927.

NEW-YORŠKO
GROZDE

Kakor vsako leto skozi zadnjih 7 let, bomo tudi letos razpošiljali newyorško grozde, modro in belo, in sicer samo na debelo, na vagone. Ako vi sami ne rabite cel vagon grozdja, tedaj se združite z drugimi rojaki in naročilo bo mogoče. Odveč bi bilo povdarjanje, da daje N. Y. grozde pijačo, ki našemu naravnemu okusu najbolj ugaja.

Letošnji pridelek tega grozda bo znatno manjši od lanskega, toda kakovost grozda bo nedvomno mnogo boljša.

Naše dolgoletne izkušnje v kupovanju in prodaji N. Y. grozda nam omogočujejo, da moremo svojim odjemalcem vedno poslati najboljše grozde, kar se ga dobi.

Ako si želite letošnjo jesen naročiti eno ali več kar najboljšega N. Y. grozda, tedaj nam pišite takoj za pojasnila o cenah, pošiljanju, plačevanju itd. Pošljemo jih zastonj.

Jugoslav American Corp.

455 West 42nd St.
NEW YORK, N. Y.

5000 knjig za 5000 slovenskih družin.

ANGLEŠKO-
SLOVENSKO
BERILO

ENGLISH-SLOVENE READER
SESTAVIL DR. F. J. KERN.

Knjiga vsebuje začetne nauke o izgovorjavi angleških besed; vaje za učenje angleščine; besila in članke, pesmi ter kratke angleško-slovenske in slovensko-angleški slovar (4.000 besed).

NAD 50 SLIK

Knjiga je pripravna za učenje angleščine in slovenščine.

Kupite jo svojim otrokom.

Cena \$3.00 s poštnino. Naroča se pri "Ameriški Domovini", 6117 St. Clair Ave. ali pri Dr. F. J. Kern, 6233 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

MOŽKE in ženske krasne najnovejše ure, prstane, diamante, verižice in vso drugo zlatnino. Daje prave glasne Victor gramofone, cena \$17.50 do \$1.000; prave slovenske Victor plošče in slovenske in v vseh drugih jezikih PIANO ROLE; zastave in regalije za društva. Pišite po brezplačni cenik, kar želite na vašega sobrata:

IVAN PAJK

24 Main St., Conemaugh,
Pennsylvania.

GLAS NARODA

NAJSTAREJŠI NEODVISNI
SLOVENSKI DNEVNIK
V AMERIKI

Je najbolj razširjen slovenski list v Ameriki; donosa vsakdanje svetovne novosti, najboljša izvirna poročila iz stare domovine; mnogo šale in prevode romanov najboljših pisateljev.

Pošljite \$1.00

in pričeli ga bomo pošiljati.

Vsa pisma naslovite na:

GLAS NARODA
82 Cortlandt St., New York, N. Y.

THE CENTRAL CO.,
ELY, MINN.

Zaloga moških in deških oblek, srajc, čevljev, klobukov itd. V zalogi imamo tudi žensko blago, otroška oblačila in oblačila. Na izbero imamo ženskih svilnatih nogavic, katerih trpežnost jamčimo; v slučaju, da niste zadovoljni s trpežnostjo, vam povrnemo denar.

Rojaki, kupujte v trgovini Jugoslovanskega Narodnega Doma.

Imam na zalogi že nad 14 let

LUBASOVE HARMONIKE

vseh vrst in modelov, nemške, kranjske in chromatične; tri in štirivrstne, dvakrat, trikrat in štirikrat uglasene.

Imam na zalogi tudi kovčke, glasove, nove gotove mehove in druge posamezne dele. Cene harmonikam sem znatno znižal.

"Imam na zalogi tudi na roko kovane IMPORTIRANE KOSE v dolgosti od 25 do 33 inčev, po \$1.75 komad, 6 kos skupaj naročeni pa po \$1.50 z rinko, ključem in poštino vred. Imam tudi BERGAMO BRUSILNE KAMNE po 50c komad."

Pišite po cenik na:

ALOIS SKULJ

323 Epsilon Pl., Brooklyn, N.Y.
Edini zastopnik in založnik
LUBASOVH HARMONIK v Zdruteh
Državah

PAUL KLUN

MUSIC STORE

5153 Butler St.

Pittsburgh, Pa.

Edina slovenska trgovina v Pittsburghu s Columbia in Odeon ploščami v vseh jezikih, 10 inč 75c, 12 inč \$1.25; ako si naročite več kot 5 plošč, vam jih pošljemo poštino prosto. Gramofoni od \$15.00 do \$300.00. Pišite po brezplačni cenik.

ANTON ZBAŠNIK

Slovenski Javni Notar

4905 Butler Street,

Pittsburgh, Pa.

Izdeluje pooblastila, kupne pogodbe, pobotnice vsake vrste, oporoke vse druge v notarski posel spadajoče dokumente, bodisi za Ameriko stari kraj. Pišite ali pridite osebno.

Največja in najstarejša slovenska zlatarska trgovina v Ameriki. Zlatarske predmete vseh vrst, gramofone, plane in radio vseh in izdelkov dobite pri nas.

FRANK ČERNE

6033 St. Clair Ave. in 939 E. 79th St., Cleveland, O.

RUDOLF PERDAN

SLOVENSKI JAVNI NOTAR

Naznanja rojakom te okolice, da izvršuje vse v notarsko stroko spadajoče posle.

933 E. 185th St.

Cleveland, Ohio.

MATIJA SKENDER, javni notar

ZA AMERIKO IN STARI KRAJ

1122 E. OHIO ST. N. S. PITTSBURGH, PA.

Telefon: CEDAR 3472

Izdeluje pooblastila, kupne pogodbe, pobotnice, oporoke in vse druge v notarsko stroko spadajoče spise. Pišite, telefonirajte ali pridite osebno.

DENARNE POŠILJATVE IZ
DENARNIH VLOG

Stranke, ki pošiljajo redno denar v domovino, si prihranijo čas in delo, ako imajo denarno vlogo pri nas. Mesto da bi morali kupiti za vsak nalog na pošti Money Order, nam enostavno naroče, da dvignemo denar za pošiljatev iz vloge. Knjižica ostane najbolje spravljena pri nas. Tako vtegnemo nalog prej dobiti in prej izplačati v starem kraju.

Denar je med tem pri nas varno shranjen in se obrestuje po 4%, obresti se pa prično računati s prvim vsakega meseca.

Frank Sakser State Bank,

82 CORTLANDT ST.,

NEW YORK, N. Y.